



Grands Garçons — jeunes et vieux — sont jamais fatigués des flocons de maïs Kellogg. C'est cette "saveur" qui leur fait demander avec instance ces délicieux coeurs rôtis de maïs Kellogg.

Ayez des flocons de maïs Kellogg prêt à servir demain. Pas de cuisson. Ajoutez du lait ou de la crème. Délicieux avec des fruits frais ou en conserves. En vente chez tous les épiceries. Servis dans les hôtels et restaurants.

Kellogg's CORN FLAKES advertisement with product image and text: 'Over-100 YEARS Kellogg's corn flakes preserve the flavor and keep the flakes tasty-crisp. This is an exclusive Kellogg's feature!'

de faveur donnent leurs raisons : Nous manquons d'agriculteurs... Les Canadiens se plaignent aussi, et avec plus de raison encore.

Nos ouvriers canadiens choment souvent et ils sont remplacés, s'ils réclament leurs justes droits, par de nouveaux venus... C'est le monde reconnaît l'erreur de cette politique d'immigration.

Ce que nous voulons avant tout, c'est de rester chez nous, au Canada, garder nos terres pour nos enfants, rester maître de notre commerce, grand ou petit, et développer nos ressources pour le bienfait de notre race et pour l'avenir canadien de notre pays.

Le pont de Montréal

La "Dufresne Construction Company Limited" vient d'obtenir l'impressionnant contrat de la sous-structure du pont de Montréal, section s'étendant de l'île Ste-Hélène à la rue Burnett Montréal.

Courtes nouvelles

La tempête de vendredi dernier Une violente tempête s'est abattue sur notre ville vendredi dernier mais heureusement n'a causé aucun dommage.

Le Canada aux Canadiens

En temps d'élections générales l'on discute politique, et bien des questions méritent d'être considérées par ce qu'elles modifient la face d'un pays.

Chemin de Fer National du Canada Nouvel horaire en vigueur à partir du 14 juin 1926 HEURE SOLAIRE LAISSENT JOLLETTE

No 205-6.45 A. M. Tous les lundis, mercredi et vendredi, un train mixte quitte Jollette pour St-Jérôme, Hawkesbury, arrête à toutes les stations intermédiaires et fait raccordement à Hawkesbury pour Ottawa.

arrondissement à Rivière à Pierre les lundis, jeudi et samedi en destination de Chicoutimi et les stations intermédiaires de Rivière à Pierre à Chicoutimi.

LAISSENT MONTREAL Tous les jours excepté le dimanche No 10-Laisse Montréal à 9.30 A. M. pour Jollette, Québec et les stations intermédiaires.

ARRIVENT A JOLLETTE 6.45 A. M. De St-Gabriel. 8.40 A. M. De Lanoraie. 9.31 A. M. De Trois-Rivières. 10.18 A. M. De Montréal Viger direct.

PACIFIQUE CANADIEN Les Trains circulent comme suit : LA SEMAINE SUIVANTE DEPART DE JOLLETTE

Le montre la plus chère du monde La montre la plus chère du monde est celle qui valut à son auteur John Harrison, la récompense de 2,000 livres sterling, promise par le gouvernement anglais à celui qui produirait un chronomètre susceptible d'indiquer la longitude en mer avec une précision satisfaisante.

CheZ KALIL ZAIEN porte voisine de la Banque Canadienne Nationale, Un stock entièrement nouveau de Marchandises Seches Générales est offert aux NOUVEAUX prix.

Les 200 Gagnants du Prix de \$5.00 chacun pour les Meilleures Réponses à la Question:--

Quand appréciez-vous le plus Coca-Cola? Un des faits intéressants de ce concours pour \$2,500 de prix en argent qu'a lancé la Coca-Cola Company of Canada, Ltd, par l'intermédiaire des journaux de tout le pays, c'est le grand nombre de réponses en vers qui ont été envoyées.

- AMOS, M., 296 rue Wellington N., Hamilton, Ont. ANNE, C., 3 ave Coady, Toronto. ASHCROFT, R. W., casier 51, Station B. Montréal. ASHTON, J., Hôpital de la rue Christy, Toronto. ATKINS, A. T., Penetanguishen, Ont. BACON, Mme H., Digby, N.-E. BALLOU, P. F., 366 Blvd Glebeholm, Toronto. BANKS, P. J., 5 Killarney Edms, P. Claire, P.Q. BATTON, J. E., 2803 14e rue, S.O. Calgary, Alta. BEDFORD, W. H., 11 rue Elora, Guelph, Ont. BENSON, N., 224 avenue Manning, Toronto. BICKELL, G. C., 217 rue Brock W., West Fort William, Ont. BIGELOW, S. T., 2305 rue Smith, Regina, Sask. BINGHAM, E. H., 307 ave Syndicate, N. Fort William, Ont. BLACK, Mme W., 252 ave Earlscourt, Toronto. BLOOMFIELD, A. S., Stony Mountain, Man. BLOOMFIELD, S. F., Stony Mountain, Man. BONDREAU, C., 152 rue St. André, Ottawa, Ont. BROWN, M. R. M., Way's Mills, Québec. BROWN, W. F., 1188 ave Somerset, Toronto. BROWN, J. H., 1053 8e rue, Brandon, Man. BURCH, W., 690 rue King O., Kitchener, Ont. BURFORD, W. T., 4144 ave O., Vancouver, C.A. BUSHBY, J. T., casier 194, North Sydney, N.E. CAINS, M., St. Narcisse, Co. Champlain, Québec. CAMPBELL, D. A., 175 rue Water, Stratford, Ont. CAMPBELL, W. T., 663 St. Ave E., Vancouver. CARMICHAEL, R. W., Cassidy, Ile Vancouver, C.B. CATHIE, N. C., 915 5e rue N.O. Calgary, Alta. CHANDLER, F. S., 75 rue Euston, Charlottetown, I.P.E. CHAPMAN, E. G., 463 rue Percy, Brandon, Man. CHISHOLM, A., 96 ave Melvin, Pt. Arthur, Ont. CLAIRE, M. A., Convent de la Présentation, Marquetteville, Rouville, Qué. CLEMONS, C., 814 23e ave O., Vancouver. COOKMAN, R. W. H., 714 rue Home, Winnipeg, C.B. CRAIG, Dr. K. L., 3708 rue Dundas, Vancouver. CRESTMOUNT, D. G., 85 rue Notre-Dame Ouest, Montréal, Québec. CREWS, H. C., Islington, Ont. CROCKER, E. F., Kentville, Co. Kings, N.E. CROWLEY, A. H., 71 ave Browning, Toronto. DAVIS, Mme T., Kathryn, Alta. DAY, Mme A., casier 246, Dauphin, Man. DAY, G. E., Casier 356, Guelph, Ont. DEWICK, R. A., 307 rue E. Calgary, Alta. DIEHL, E. P., Edifice Birks, Montréal, P.Q. DODDE, Mlle W., 1425 ch. Edgware, Victoria, C.B. DONALDSON, Mlle J., B. P. County Line, Fraser Valley, B.C. DUNHAM, J. V., 74 rue Colony, Winnipeg. DUNSMORE, S., Fuiton, Banff, Alta. EADIE, W. A., 263 rue Bessner, Ottawa, Ont. EMBERT, F. H., 22 ave Renfrew, Ottawa, Ont. EVANS, B., 172 rue Cordova, E. Vancouver. FEELY, Mme W. S., Morwood, Ont. FISHER, C., 507 Edifice Excelsior, Lile, Toronto. FLYNN, H. E., 535 rue Pleasant, New Glasgow, N.E. FOLEY, J. H., Osborne Hall, Winnipeg, Man. FRASER, K. C., Village Leeds, Québec. FULLERTON, Mme W., 57 ave Clarence, Westmount, Québec. GALLAHER, H., 586 Blvd Desaulniers, Saint-Lambert, Québec. GARDEN, W., Bruno, Saskatchewan. GEMERT, F. D., 4286 rue Sherbrooke O., Montréal, Québec. GIBSON, J. A., 2255 rue Osler, Regina, Sask. GIRDELSTONE, Mlle F. G., 1269 8ème avenue O., Vancouver, C.B. GOLDBURN, J. M., 242 rue John O., Oshawa, Ont. GRAY, Mlle M., Casier 264, Orangeville, Ont. GREENE, D. L., Casier 263, Sutherland, Sask. GREENWAY, S. E., 14 ave O., Vancouver, C.B. HALL, J. M., Casier 356, Kingsville, Ont. HAND, J. R., Fenelon Falls, Ont. HANLEY, J. C., avenue Block, Brandon, Man. HANRAHAN, J. P. A., 659 ave Ossington, Toronto. HARRIS, O., Farm Point, Québec. HARRIS, S., 166 avenue Natn., Toronto. HANSEN, E. B., 636, 11e ave O., Vancouver. HAWKINS, M. F. E., 49 rue Champfleure, Trois-Rivières, Québec. HOLLAND, J. H. M., 166 ave. Westminster, Toronto. HOLT, H., Fort Saskatchewan, Alta. HOWCHIN, D. L., 75 ave Wheeler, Toronto. HOWE, E., 562 ave. Mulvey, Winnipeg, Man. HUSTIS, R. D., 384 rue William, London, Ont. HUNTER, N. T., 56 rue Drummond, St-Brooke, Québec. HUTCHINSON, W. P., 102 rue St. Georges, Moncton, N.B. MACNAUGHTON, F. M., 1167 ave Henleaze, Moose Jaw, Sask. MACKENZIE, E. G., Bolton, 809, Moose Jaw, Sask. MACPHERSON, H. G., White Horse, Yukon Ty. MACPHERSON, W. D., Casier 195, Wilkie, Sask. MACTAVISH, M., 120 rue McArthur, Belleville, Ont. McDONNELL, C. F., 1308 rue Queen, Regina, Sask. McDOWELL, P. M., Pentecost, C.B. McGUIRE, H., 138 rue Curzon, Toronto. McKINNON, W. M., McDonald's Corners, Ont. McLEAN, Mlle A., 44 rue Givens, Woodstock, Ont. McMURRAY, J., 586 ave Macbray, Winnipeg. MARSH, J. A., 20 ave Hillcrest, Belleville, Ont. MARSHALL, R. F., 121 rue Donald, Winnipeg. MASON, J. E., ave Fairleigh, S. Hamilton, Ont. MEEKINS, M., 400 rue Friel, Ottawa, Ont. MILNE, F., 1924 13e rue O. C. B., Toronto. MITCHELL, M. B. D., 147 rue Peel, Montréal. MOORE, G. O. E., Corbyville, Ont. MORELAND, Mad. M., 1469 rue Main, Winnipeg, Man. MORRIS, THOMAS, 21 ave Melbourne, Westmount, Québec. MOYLE, E. W., 186 ave Glen Rose, Toronto. MULHALL, F. J., 1541 rue Queen O., Toronto. MURPHY, M. J., 28 rue Carleton, Halifax. MURRAY, A. J., 139 1ère rue, Fort Frances, Ont. NARRAWAY, A. M., 159 ave Carling, Ottawa, Ont. NICHOLSON, I., Agerton, C. B. NOBLE, T. H., Campbell Block, North Bay, Ont. NORTON, A. C., s. Dom. Athlétique, Halifax. NORTON, E. H., 186 rue Brunswick, Halifax. O'BRIEN, P. J., Casier 487, Québec, P.Q. OLIVER, H. E., 124 Brighton, Ottawa, Ont. PAGE, M. H., 12 rue Carleton, Toronto Ouest. ALMER, Mad. P. E., Dorchester, N.B. PARKER, Mad. M., 85 rue Vitorin, Ottawa, Ont. ARKER, C. R., 350 Drive-way, Ottawa, Ont. PARKER, H. C., 37 ave Muir, Toronto. PATRICKSON, E. H., Nanaimo, C.B. PEMBRROKE, R., 84 rue Catherine, St. Thomas, Ont. PHELPS, Mad. L. W., Casier 61, Herbert, Sask. PHILLIPS, R. A., Casier 131, Kentville, N.S. POTTAS, M., 2236 rue Saven-A., Calgary, Alta. POWELL, C. I., 35a ave Chevalier, Cartierville, Québec. FUGSLEY, E., 4430 Ave. Osler, Vancouver. RAMSAY, M. A., 228 Hibernia Rd, Montréal. RAYMOND, M., 92 Grand'Allee, Québec. REDDY, A. T., East Angus, Québec. ROBERT, Dame A., 55 Avenue Galt, Verdun, Montréal, Québec. ROCHE, V.-J., 241 Boys' Home, Burnaby, C. B. ROLAND, L., 920 Demontigny Est, Montréal. RONNAN, F. P., 37, rue Sackville, Halifax, N.-E. ROWLANDS, M., 418 rue Hollincken, Victoria, C.-B. SHEPPARD, Mad. H. L., 168 rue St. James, West S.-Jean, N.-B. SHUART, H. E., Ave. Moosomin, Sask. SIMPSON, H., casier 1244, Portage la Prairie, Man. SIMPSON, S., Rivers, Man. SMITH, J. L., 21 rue Division, Kingston, Ont. SOMMERVILLE, W. H., 237 Ave. des Pins O., Montréal, Québec. SPENCER, C. M., 243 E. rue Francis, Fort William Ouest, Ont. STEPHENS, J. T., Biggar, Sask. STEWART, Mad. E. S., Vial, Man. STEWART, J. K., Chatham, Ont. STEWART, R. B., casier 43, Dauphin, Man. STRACHAN, Me L., 102 Ave. Tyndall, Toronto. STUART, H., casier 1077, Victoria, C.-B. STUART, Me S., 103ème rue, Edmonton, Alta. SUTHERLAND, R., 200 rue Windsor, Halifax. TANGUAY, Y., 27 1/2 St-Stanislas, Québec. TAYLOR, R.-L., 306 rue Huron, Toronto. THOMPSON, A., 58 Plymouth Grove, Montréal. THOMSON, R. B., Lethbridge, Alta. THOMSON, A. A., 2 Horace Apts., Winnipeg. THOROLD, Me. A., 64 Admiral Rd., Toronto. TRETHERWEY, C., 2322 rue Cypress, Vancouver. TROY, H., casier 662, Renfrew, Ont. VANIER, M. M., 237 Ave. Clifton, N. B., Montréal, Québec. VEIN, H. L., 175 Ave. Selkirk, Winnipeg, Man. WALTER, H. S., Hartney, Man. WARREN, M. W. T., casier 312, Kewatin, Ont. WESTWORTH, Me. G., Fairhaven, N.-B. WHITESIDES, W. J., Ottawa, Ont. WILLIAMS, A., The Rocks, Ave. McKenzie, Victoria, C.-B. WILSON, W. M., 2 Sheffield Court, Winnipeg. WOOD, L.-M., 493 Ave. McMillan, Winnipeg. WOODTHORP, A. J., Kingston, Ont.

The Coca-Cola Company of Canada, Ltd. Bureau-chef: Toronto.

29 Notre-Dame PHARMACIE JOLIETTE Tél. 187 et 567
(VOISIN DU BUREAU DE POSTE)

Prenez la sage habitude

d'acheter vos produits pharmaceutiques à notre pharmacie ainsi que vos poudres, lotions, parfums, crèmes, etc.

Faites remplir vos prescriptions

à notre pharmacie. Vous aurez un service sans égal, choix et qualité. Venez vous en convaincre.

Nous Vendons Tout aux Plus Bas Prix.

LE CONGRES DES BONNES ROUTES

LE PROGRAMME OFFICIEL DU CONGRES DES BONNES ROUTES A QUEBEC, DU 22 AU 24 COURANT, EST LE SUIVANT :

Mardi, 22 — 9 h. a. m. — Enregistrement des délégués aux quartiers généraux, Château Frontenac. Cet enregistrement se continuera jusqu'à la fin du congrès.

9.30 hrs a.m. — Le congrès est ouvert par le président, l'hon. P.-J. Veniot. Au nombre des invités et orateurs sont : les honorables Narcisse Perdeau, lieutenant-gouverneur, province de Québec ; L.-A. Tascheau, premier ministre, Québec ; J.-L. Perron, ministre de la voirie, Québec ; Henry Cockshut, lieutenant-gouverneur, Ontario ; G. Howard Ferguson, premier ministre, Ontario ; G.-S. Henry, ministre de la voirie, Ontario ; J.-R. Douglas, lieutenant-gouverneur, Nouvelle-Ecosse ; E.-N. Rhodes, premier ministre, Nouvelle-Ecosse ; P.-C. Black, ministre de la voirie, Nouvelle-Ecosse ; W.-F. Todd, lieutenant-gouverneur, Nouveau-Brunswick ; L.-G. Brett, lieutenant-gouverneur, Alberta ; H. Greenfield, premier ministre, Alberta ; Alex. Ross, ministre de la voirie, Alberta ; H.-W. Newlands, lieutenant-gouverneur, Saskatchewan ; G.-A. Dunning, premier ministre, Saskatchewan ; G.-S. Gardiner, ministre de la voirie, Saskatchewan ; sir J.-A. M. Aiken, lieutenant-gouverneur du Manitoba ; John Bracken, premier ministre du Manitoba ; W.-R. Clubb, ministre des travaux publics du Manitoba ; W.-C. Nichol, lieutenant-gouverneur de la Colombie-Anglaise ; John Olivier, premier ministre, Colombie-Anglaise ; W.-H. Sutherland, ministre de la voirie, Colombie-Anglaise ; Murdoch McKinnon, lieutenant-gouverneur, Ile du Prince-Edouard ; J.-D. Stewart, premier ministre, Ile du Prince-Edouard ; J.-A. McDonald, ministre des Travaux publics, Ile du Prince-Edouard ; M.M. J.-L. Boulanger, S.-L. Squire, H.-H. Shaw, A. McGillivray, J.-D. Robertson, H.-S. Carpenter, P. Phillip, A.-W. Campbell, le maire J. Samson, de Québec ; H. Connell, Paul-D. Sargent, W.-W. Williams, F.-E. Everett, F.-P. Jones et autres.

L'hon. G.-S. Henry, ministre de la voirie de l'Ontario, répondra à l'adresse de bienvenue pour l'Association Canadienne des Bonnes Routes.

A 12.30 heures. — Réunion des directeurs de lunch au Club de la Garnison.

A 2 heures, p. m. — Président l'hon. P.-J. Veniot. Formation des comités des Nominations et des Résolutions. Réunion de ces comités à la clôture de la séance, dans les salles attenantes à celle du congrès.

Les causeries suivantes seront données au cours de cette séance :

"Le succès du subsystème fédéral, jusqu'à date, par A.-W. Campbell, commissaire en chef de la voirie, Ottawa. Discussion par M. E.-W. James, ingénieur en chef du Bureau des Chemins publics, Washington, D. C.

"L'impôt équitable pour les routes et nos problèmes de transport", mémoire par M. S.-L. Squire, sous-ministre de la voirie d'Ontario. Discussion par M. H.-S. Carpenter, sous-ministre de la voirie, Saskatchewan.

"Ce que nous a appris le recensement de la circulation". Mémoire de M. J.-L. Boulanger, sous-ministre de la voirie, Québec, et discussion par M. R.-M. Smith, ingénieur des tracés, ministère de la voirie, Ontario.

5.45 hrs p. m. — Réception à la résidence du lieutenant-gouverneur. Des autos fournis par les membres du club des automobilistes de Québec et par le ministère de la voirie quitteront le Château Frontenac, entrée principale, à 5.30 heures.

8.15 p. m. — Amusements et dîner dans la salle des Congrès. Pièce de théâtre canadienne, "Olden Ti-

rets, Ontario. L'hon. J.-E. Perreault, ministre de la colonisation, des mines et des pêcheries, Québec.

Dans l'après-midi, 3 heures : Promenade sur une section de la route Québec-La-Malbaie, via Sainte-Anne de Beauré. Tous les délégués sont invités à inspecter les routes provinciales. Le voyage comprendra un arrêt aux célèbres Chutes Montmorency et au Kent House. Dîner à la mode canadienne-française au camp No 2, de la Voirie, dans les Caps, sur la route Québec-La Malbaie. Les invités seront les hôtes du ministère de la voirie de Québec.

UNE RESOLUTION SUR LA POLITIQUE

A une assemblée régulière de l'Exécutif du Club Cartier-MacDonald Limitée, tenue le 8 septembre 1925, la résolution suivante a été adoptée sur proposition de M. Félix Desrochers, appuyée unanimement :

Considérant le travail gigantesque effectué dans l'intérêt du parti conservateur par l'hon. Rodolphe Monty, C.P.C.R., depuis le jour où le Très Honorable Arthur Meighen lui confiait en 1921, la direction des forces conservatrices dans notre province, direction qui fut alors reconnue par tout notre parti :

Considérant la campagne entreprise par lui depuis deux années spécialement pour dissiper les préjugés que les feuilles libérales avaient semés dans notre province à l'égard de la politique conservatrice et de son chef :

Considérant que par sa grande offensive protectionniste menée avec tant de succès depuis bientôt un an dans toute la province, il a donné au parti conservateur l'orientation qui lui permettra, une fois arrivé au pouvoir, d'équilibrer les finances de notre pays, de rétablir le bien-être dans les familles, de faire renaitre la confiance chez les industriels, de donner du travail aux ouvriers, de procurer des marchés aux cultivateurs, de faire cesser l'exode des nôtres aux Etats-Unis, de coopérer d'une manière efficace au rapatriement de nos nôtres et de régler enfin les grands problèmes nationaux qu'un gouvernement sans prestige n'a pas osé solutionner au cours des derniers quatre ans.

Le Club Cartier-MacDonald, représentant les éléments combattifs du Parti Conservateur de toutes les catégories et de toutes les parties de la province, désire témoigner publiquement à l'hon. Monsieur Monty, son admiration et sa reconnaissance pour tous les sacrifices qu'il s'est ainsi imposés, reconnaissant qu'il s'est affirmé comme le véritable chef politique de notre province dans le domaine fédéral, affirme qu'il l'a toujours reconnu et le reconnaît encore comme tel et invite tous les conservateurs et tous les libéraux que la politique d'attribution du parti ministériel a fatigués, de s'unir à lui dans la grande bataille électorale qui s'engage pour faire triompher les idées qui assurent la prospérité de toutes les classes de la société et par ce fait ramèneront la paix et la prospérité dont notre pays a tant besoin.

Une copie de cette résolution sera envoyée à l'honorable Arthur Meighen, à l'hon. M. Monty et aux journaux.

Constant GENDREAU, Secrétaire.

Montréal, 8 septembre 1925.

Sir Lomer Gouin

Vendredi soir dernier, dans une lettre adressée à M. Lorenzo d'Amour, président du club Gouin, Sir Lomer Gouin, a déclaré qu'il ne sera pas candidat aux prochaines élections fédérales, dans la division Laurier-Outremont, Montréal. Cette lettre, comme on s'y attendait, causa beaucoup de regrets parmi les membres du club lorsque lecture en fut faite par M. J.-L. Pouliot, secrétaire du club Gouin.

Sir Lomer, en remerciant les membres du club dont il est le patron, dit ce qui suit :

"J'aurais été heureux et honoré de continuer à représenter le comté de Laurier et Outremont à la Chambre des Communes, mais comme je regrette infiniment que les circonstances ne me permettent pas d'accepter l'aimable invitation que vous me faites de demander à mes électeurs de me renouveler leur mandat au cours de la présente élection.

Par suite des nominations récentes, le nouveau cabinet King est maintenant composé comme suit :

Premier ministre, président du Conseil Privé et un secrétaire d'Etat des Affaires étrangères, le Très Honorable Wm.-Lyon Mackenzie King. Finances, l'honorable James-A. Robb. Justice, l'honorable Ernest Lapointe. Douanes, l'honorable Georges-H. Boivin. Immigration, l'honorable G.-N. Gordon. Chemin de fer, le Très Honorable George-P. Graham. Postes, l'honorable sénateur Charles Murphy. Travaux publics, l'honorable J.-H. King. Marine et pêcheries, l'honorable P.-J.-A. Cardin. Défense, l'honorable E.-M. Macdonald. Commerce, l'honorable T.-A. Low. Travail, l'honorable James Murdoch. Secrétaire d'Etat, l'honorable A.-B. Copp. Solliciteur général, l'honorable Lucien Cannon. Agriculture, l'honorable W.-R. Motherwell. Intérieur, l'honorable Charles Stewart. Rétablissement civil des soldats, l'honorable sénateur H.-S. Bland. Ministre sans portefeuille, l'honorable sénateur Raoul Dandurand. Ministre sans portefeuille, l'honorable Herbert Marler. Ministre sans portefeuille, l'honorable J.-E. Sinclair.

Quand il pleut sur le curé, il dégotte sur le vicair.

Les petits pâtissent de sottises des grands.

La pire des mésalliances est celle du cœur.

Ce Superbe Piano Droit

GRATIS

TROUVEZ LA SOLUTION

NOUS allons donner GRATUITEMENT et SANS CONDITION tous les magnifiques prix mentionnés ci-dessous aux personnes qui nous enverront la réponse correcte du problème "VINGT ET UN". Vous n'avez aucun déboursé à faire pour participer à ce Concours et il n'y a ni chance ni tirage au sort en rapport avec la distribution de ces prix. C'est un concours d'habileté et de bon goût. La meilleure réponse, présentée sous la forme la plus attrayante, recevra le superbe piano SCHUBERT, Style Louis XV, absolument gratis, et les autres prix seront décernés par ordre de mérite.

PREMIER PRIX
Le piano Schubert, Louis XV, acajou, illustré ci-dessus. Valeur \$465

DEUXIEME PRIX
Appareil de Radio, Son-o-dyne, complet, avec tous les accessoires. Valeur \$250

TROISIEME PRIX
Superbe Phonographe, style "60", acajou. Valeur \$120

QUATRIEME PRIX
Un piano Schubert, Louis XV, de \$465, pour \$125

CINQUIEME PRIX
Un piano Schubert, Louis XV, de \$465, pour \$150

95 PRIX ADDITIONNELS aux 95 meilleures réponses suivantes.

ENVOYEZ VOTRE REPONSE AU PLUS TOT, VOUS POUVEZ GAGNER LE PREMIER PRIX.

Instructions

Prenez les nombres de 3 à 11 inclusivement et placez les dans les carrés de façon à ce qu'en les additionnant dans le sens vertical, horizontal ou diagonal, le total soit toujours 21. Le même nombre ne doit pas être employé deux fois. Vous pouvez envoyer votre réponse sur le carré, dans cette annonce, ou la disposer sur une autre feuille de papier, sur du carton ou tout autre matériel.

Les noms des Messieurs qui ont consenti à agir comme juges de ce Concours, sont une garantie que les prix seront décernés aux plus méritants.

Advenant un cas d'égalité et que les juges seraient dans l'impossibilité de décider entre deux réponses chaque concurrent recevra un prix semblable.

TOUTES LES REPONSES DEVRONT ETRE RECUES A NOTRE MAGASIN LE OU AVANT LE MERCREDI 23 SEPTEMBRE, 1925

Toutes les réponses resteront la propriété du géant du Concours.

PIEGARI

DEPT. P. & H.
180, Rue AMHERST Montréal

AU GOWGANDA

L'HON. CHS. MCCREA DIT QUE GOWGANDA SERA MERVEILLEUX.

On y fait actuellement de grands travaux de développement.

Non seulement le vieux camp minier de Cobalt jouit d'une saison très active par suite des développements qui se font à plus grande profondeur sur les vieilles propriétés, mais les propriétés partiellement développées sont réouvertes à l'exploitation.

L'intérêt du public se centralise surtout autour des champs plus jeunes du district de Gowganda et de South Lorrain. Les succès obtenus par la Miller Lake O'Brien suivis de ceux de la Castle-Trtheway et le sentiment optimiste sur les résultats de la Capital et les découvertes encourageantes faites à la Wigwam prouvent que Gowganda verra un renouvellement d'activité de l'intérêt public au cours de l'hiver. On dit que cet intérêt de la part du public sera si considérable qu'on reverra les jours du "boom" de Cobalt il y a 12 à 13 ans.

Les facilités de transport à Gowganda sont très bonnes ; l'énergie électrique ne fait pas défaut. L'année prochaine, les mines de Gowganda joueront un grand rôle pour ramener la production d'argent dans Cobalt au même niveau qu'avant la guerre.

L'honorable Charles McCrea ministre des Mines de l'Ontario, disait, il y a quelques jours : "Je crois que Gowganda surprendra beaucoup de monde. Avec une direction intelligente dans la dépense du capital, une bonne direction dans l'exploitation des propriétés, l'adoption de bonnes méthodes, Gowganda sera un des champs les plus riches de la région de Cobalt. Mon département croit que Gowganda prouvera qu'il est un grand producteur d'argent".

St-Thomas de Joliette

CONCOURS DE RECOLTE SUR PIED ORGANISE PAR LE CERCLE AGRICOLE DE ST-THOMAS.

Blé d'inde fourrager. — 1er prix, Henri Arneault ; 2e, Cyprien Lassalle ; 3e, Philippe Dudemaine, 4e, Philippe Béard, 5e, Wilfrid Beaulieu, 6e, William Lasalle.

Blé d'inde canadien. — 1er prix, Henri Forest ; 2e, Octave Moreau, 3e, Octavienne Fiset, 4e, Arthur Goyet, fils de Médard ; 5e, Henri Mondor.

Patates. — 1er prix, Gilbert Pa-

2e, Hormidas Lavallée ; 3e, Théodore Garceau ; 4e, Gilbert Asselin ; 5e, Hector Goyet ; 6e, Camille Mondor.

Seigle. — 1er prix, Lactance Pagé ; 2e, Gilbert Asselin ; 3e, Henri Pagé ; 4e, Hector Goyet fils de Médard ; 5e, Théodore Garceau.

Jardin. — 1er prix, Théodore Garceau ; 2e, Philippe Dudemaine ; 3e, Octavienne Fiset ; 4e, Octave Moreau ; 5e, Jos. Coulombe.

Moise MASSE, juge.

Lessive de Gillett

Un Produit Canadien

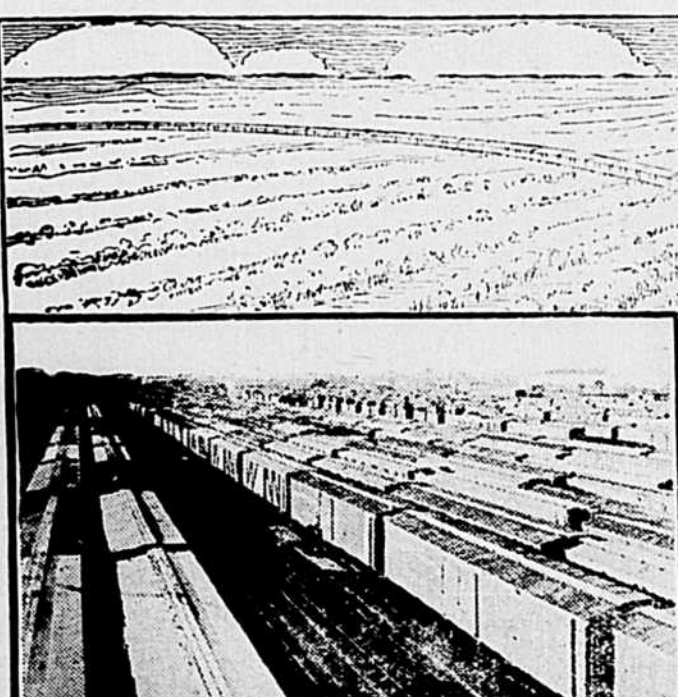
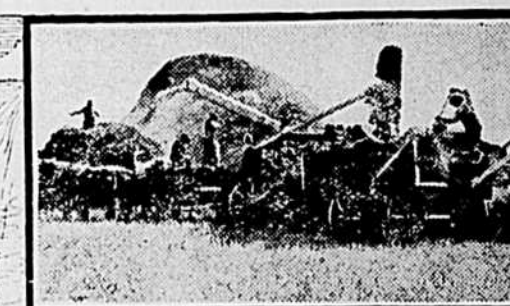
QUAND vous achetez la Lessive Gillett Pure à Flocons, vous recevez la meilleure valeur pour votre argent. Vous avez aussi la satisfaction que votre achat maintient beaucoup de monde au travail dans la province de Québec. Employez la Lessive Gillett pour tout nettoyer et désinfecter; pour arroser les arbres fruitiers, enlever la vieille peinture, faire votre savon de blanchissage, etc., etc.

LA CIE. E.W. GILLETT LTEE.

ANGLE CRAIG ET ST. ANTOINE, MONTREAL
MONTREAL - TORONTO - QUEBEC




Train de 300 milles de long pour transporter la récolte

(A gauche) — Wagons à marchandises dans les Cours de Winnipeg. (A droite) — Les battages dans les prairies. (En bas) — Un élévateur à grain à Montréal.

La compagnie du Pacifique Canadien, dont les revenus proviennent en grande partie du transport des marchandises et plus particulièrement de la récolte des céréales de l'Ouest, n'est pas restée inactive lorsque commencent à arriver les rapports prédisant une récolte abondante dans les provinces prairies. Tout le matériel roulant en disponibilité fut d'abord dirigé vers l'Ouest et groupé en certains points que l'on pourrait qualifier de stratégiques, afin de pouvoir être prêt à convoyer sans retard vers les gigantesques élévateurs des ports, le blé d'or des plaines centrales.

C'est ainsi que dans les cours de Winnipeg, Brandon, Portage-la-Prairie, Régina, Moose-Jaw, Medicine-Hat, Calgary et nombre d'autres endroits, plus de 35,000 wagons à marchandises sont garés, prêts pour le transport de la récolte de 1925. Quelque 8,000 wagons se trouvent dans les cours Transcanada seulement à Winnipeg. Pour traîner cette multitude de wagons, l'on estime qu'il faudra 650 locomotives à marchandises et 150 locomotives de voies d'évitement.

A-t-on maintenant une idée de la capacité de transport du train gigantesque que formeraient ces 35,000 wagons ? Chacun de ces wagons ayant une capacité individuelle de 1,500 minots, l'on arrive par la multiplication, à un grand total de 52,500,000 minots. Comme durant la période du transport du grain, ce train fera plusieurs voyages, sectionné évidemment, "chargé d'avoine, chargé de blé", l'on peut dire sans rien exagérer, que la proportion de la récolte qui sera transportée par le Pacifique Canadien sera cette année de 375,000,000 de minots.

La compagnie met en service pour le transport du grain, ses plus puissantes locomotives. Les trains de grain, composés en moyenne de 40 wagons chacun, comme chaque wagon chargé à sa capacité, avec rapidité. Dans quelques jours, le grain sera en mouvement vers les divers ports des grands ports et les moulins à farine. Ce mouvement se prolongera jusque vers la mi-décembre alors que se fera la navigation sur les Grands Lacs.

En 1923, alors que la récolte fut très considérable, le Pacifique Canadien transporta pour sa part, 230,000,000 minots de céréales.

millés à l'heure environ, mettraient au moins 15 heures à passer à un certain point. Le coupe du blé est maintenant presque terminée et les battages avancent avec rapidité. Dans quelques jours, le grain sera en mouvement vers les divers ports des grands ports et les moulins à farine. Ce mouvement se prolongera jusque vers la mi-décembre alors que se fera la navigation sur les Grands Lacs.

En 1923, alors que la récolte fut très considérable, le Pacifique Canadien transporta pour sa part, 230,000,000 minots de céréales.

... LE FOYER DE NOS LECTRICES ...

Les Mamans

Sous les caresses maternelles,
Nous grandissons dans un doux nid.
Impatients d'avoir des ailes
Pour voltiger vers l'infini.

Les méchants ingrats que nous sommes
Semeurs de terribles tourments,
Nous faisons souffrir les mamans !
A peine sommes-nous des hommes,

Joyeux bambins, chers petits anges
Changés vite en petits démons,
Gazouillez comme des mésanges
Vos gais propos, nous les aimons.

Mais, comme nous faisons nagère,
Quand défilent nos régiments,
Ne parlez jamais de guerre,
Car ça fait trembler les mamans.

Lorsque vous serez dans la vie,
Livrés à vous-mêmes un jour,
Sans défaillance et sans envie,
Luttez pour vivre à votre tour.

Et, si le sort met en déroute
Les fiers espoirs de vos romans,
Ne parlez jamais de la guerre,
Car ça fait trembler les mamans.

Puis, redoublez de gentillesse,
Lorsque leurs cheveux seront blancs,
Pour mieux égayer leur vieillesse,
Redevenez petits enfants.

Entourez-les de vos tendresses
Soyez câlins, soyez aimants,
Ne ménagez pas vos caresses,
Car fait tant plaisir aux mamans !

Théodore BOTREIL.

Deux poids, deux mesures

Il y a un an passé, en 1927, je me rendais à la messe de minuit, quand, dans la rue, je rencontre mon vieil ami le Dr Tumouche.

—Où vas-tu ? me dit-il.
—A la messe. Et toi ?
—Moi, répondit l'ami Tumouche en riant, je ne vais jamais à la messe.

—Où, je le sais, tu ne mets plus les pieds à l'église.
—Que veux-tu que j'y fasse ?
—A la messe, hostile, mais tout à fait indifférent.

Je m'écriai, attristé :
—Indifférent ! Tu es fou !
—Peut-on être indifférent en présence de Dieu ?
—Rappelle-toi, Tumouche, notre première Communion.

—J'ai changé depuis, la religion m'est devenue totalement égale.
—Tumouche était pressé, il reprit :
—Adieu, va à ta messe, moi je cours auprès d'un malade argent.

Hier, Tumouche m'arrive.
—L'animal ! le crétin ! l'idiot !
—Qui ?
—Quoi ?
—Explicite-toi ?
—Tumouche, irrité, reprit :
—Tu sais, le malade que j'allais voir quand je t'ai rencontré la nuit de Noël, il y a un an passé maintenant.

—Je suis.
—Il était très mal.
—Tu as au moins appelé un prêtre ?
—Laisse-moi parler, il avait une hémorragie terrible, j'ai cru qu'il allait mourir.

—Et il n'est pas mort ?
—Non, grâce à moi, tu sais ce que j'ai fait ?
—Comment veux-tu que je devine ?

Tumouche m'expliqua qu'un seul moyen se présentait pour sauver le malade : la transfusion du sang.

Il ajouta :

—Je demandai à sa femme de me prêter une de ses veines, un paquet de nerfs, elle s'évanouit.

—Ce papier mâché !
—A sa belle-mère, qui se refuse parce que l'émotion l'aurait tuée.

—Alors, lui dis-je, comment l'est-tu débrouillé ?
—Je m'offris moi-même.

J'appelai un confrère. On lui transfusa de mon sang.
Je regardai Tumouche :
—Sais-tu que tu es un brave ?
Et nous échangeâmes une poignée de mains.

Tumouche reprit :
La convalescence fut longue. Je fis bien soixante visites. Il guérit.

—Je t'en fais mes compliments.
—Mais voilà où je suis furieux.
Je vis que le rouge montait au visage de Tumouche et que ses yeux s'enflammaient.

—Je lui ai envoyé ma note : il refuse de payer.
—Il est donc pauvre ?
—Non, large aisance.
—Quel prétexte donne-t-il ?
—Que je suis plus riche que lui, que je me suffise.

Je frappai mon bureau :
—C'est trop fort !
Tumouche, debout en face de moi, les deux poings sur la table, un peu incliné en avant, semblait prêt à bondir sur l'ennemi.

—Il y a plus fort encore, dit-il.
—Cet individu, quand je le croise, dans la rue, ne me salue même pas !
—Et de la bouche du docteur sortent une bordée d'injures :
—Bandit ! voleur ! canaille !

Je fixai Tumouche avec un grand calme et je lui dis :
—A bien réfléchir, toutes ces injures, c'est à toi que tu devrais les adresser.

—Tu dis ?
—Je dis que tu les mérites.
—Moi ?
—Toi.

Set de chambre Les Marquises 2288.
Etampé sur coton jaune bonne qualité 2 x 2-3 vgs \$3.25.
Le rouleau ou toilette d'oreiller double \$1.25. Dessus de 18 x 50 pes 50c.
Le coussin de lit 40c ; le coussin à épingles 35c.
Rideau assorti prix suivant les dimensions.
Patrons perforés : Marquise 1ère grandeur 50c ; 2e et 3e grandeurs ensemble 40c.
Patrons au carbone Marquise 1ère grandeur 25c ; 2e et 3e grandeurs ensemble 25c.
Grande feuille de papier carbone bleu, blanc à 15c.
Coton M. F. A., nécessaire à la broderie, 1 douzaine coton perlé à \$1.40 la douzaine ou 2 douzaines à 6 brins à 60c la douzaine.

RAOUL VENNAT
642 rue St-Denis, 340 Ste-Catherine Est,
Tél. Est 3065. Tél. Est 5051.
MONTREAL.

Si la table ne nous avait séparés, Tumouche m'aurait dévoré.
—Je vais m'expliquer, fis-je avec tranquillité. Il y en a un qui t'a fait la transfusion du sang.
—A moi ?
—A toi, et qui t'a soigné et bien soigné.

—Qui ça ? Je n'ai jamais été malade.
—Ah ! vraiment, comme on se trompe !
—Et celui qui s'est ainsi dévoué pour te tirer d'affaire cherche à être payé de toi, mais tu refuses, sous prétexte "qu'il se suffit à lui-même" et qu'il peut bien se passer de toi.

—Ah ! ça, mais pour qui me prends-tu ?
—Oui, tu refuses de le payer, et ce qui est plus fort, tu refuses même.

—De quoi faire encore ?
—De le saluer ! Tu lui tournes le dos !
Tumouche avait passé de la colère à la stupefaction. Devant mon assurance il commençait à baisser le ton :
—Dis-moi quel est celui-là ?
—Jésus-Christ.

PIERRE MANE.

RECETTES

Coeurs de céleri à la parisienne.
Faites bouillir trois pieds de céleri durant 10 minutes. Laissez refroidir puis placez dans une sauce préparée de la manière suivante : Une cuillerée de moutarde, du sel et du poivre, trois cuillerées d'huile d'olive, et quatre filets d'anchois.

Cervelles de veau à la milanaise.
Faites cuire les cervelles puis roulez les dans de la farine après les avoir laissées tremper dans des œufs et saupoudrées de graines de biscuits. Laissez rôtir tranquillement jusqu'à ce qu'elles brunissent. Placez sur un plat et garnissez avec une sauce à la milanaise préparée de la manière suivante. Cassez du spaghetti en petits morceaux très fins que vous mélangez avec du bouillon aux tomates, des truffes, des champignons et de la langue.

Gardez vos Dents!

Mâchez APRES CHAQUE REPAS, la gomme Wrigley's à la menthe fraîche délicieuse nettoie les dents et les protège en enlevant les parcelles d'aliments qui en causent la carie. Grâce à son agréable saveur qui dure, les gomme Wrigley's rafraichissent et calmant.

WRIGLEY'S
Après Chaque Repas

En se promenant

Il y a quelques jours, une aimable dame qui chauffe avec une sâreté étonnante une magnifique automobile, aux panneaux où l'on se mire, invita une autre petite dame, moins fortunée qu'elle, à aller se promener à la campagne.

La ville est poussiéreuse, et cela vous ferait plaisir peut-être de respirer de l'air si neuf qu'il est enbaumé ? Et puis cela nous ramènera au temps déjà vieux — car il n'y a pas à dire, tout le monde vieillit même les bébés — de l'enfance heureuse vécue à l'ombre des grands arbres, si beaux.

Très bien, cela ne pouvait être mieux pour l'ami que ses devoirs et ses occupations retiennent presque toujours "Intra Muros".

Et l'on partit.
La coupole du ciel d'un azur incomparable, l'auguste beauté des Montagnes Vertes se profilant à l'horizon ; les nuances des feuilles et de la verdure, vert délicat passant par toute la gamme pour arriver au vert sombre, presque noir, posées par cet artiste incomparable qu'est la Nature ; le parfum à nul autre pareil des bois frais dans un jour trop chaud ; c'en était bien assez pour retenir l'attention et l'admiration de tout amant de notre New-Hampshire aux collines pittoresques, à l'avis de l'invitée du moins ; mais elle comptait sans son hôte — ah oui !

Hélas ! tout cela perdit soudainement son intérêt ; et le reste de l'après-midi s'écoula à compter les nids de chenilles et de vers qui avaient mangé certains pauvres arbres, tendant vers le ciel souriant leurs bras dépourvus de tout feuillage, et à régler à sa façon les affaires des amis communs.

Cette femme-là, songeait tristement l'ami, en écoutant les exclamations poussées de temps en temps, a figurativement parlant, la lubie de faire la chasse aux vers et aux chenilles. Pour une lubie, c'est une mauvaise lubie. Elle voit et trouve partout ce qui est désagréable. Et cependant il faut dire que sa vie a été jusqu'ici singulièrement dépourvue de trouble ; sa barque a pour ainsi dire toujours navigué en eau tranquille.

Et c'est souvent comme ça. Ceux qui ont le plus de difficultés à traverser la vie, ceux dont le chemin est le plus rocailleux et dont les pieds saignent, sont rarement amers ;

LETTE DE FADETTE

La tâche : vous y pensez depuis plusieurs jours avec ennui : vous en redoutez le travail et les difficultés. C'est votre dernière pensée, le soir, et le souci qui vous accueille au réveil. Un peu lâche, vous en remettez l'exécution jusqu'aux limites du possible, mais enfin, le temps vous presse, aucun retard ne vous est plus permis, et un beau matin, voilà que vous vous mettez à cette tâche : vous l'organisez avec intelligence, vous vous y jetez avec la bonne volonté énergique de la mener à bien, et presque tout de suite, tout marche à merveille : vous travaillez facilement, les obstacles sont écartés ou surmontés et vous vous étonnez sincèrement de vous être fait une montagne d'un grain de sable !

Et quand la fameuse tâche est terminée, vous êtes fière, soulagée, contente et surprise d'avoir trouvé une satisfaction réelle à la faire, tant il est vrai que rien ne nous rend plus heureux que d'accomplir notre devoir, même s'il est ennuyeux et pénible.

Cela explique la sérénité de certaines personnes dont la vie nous paraît difficile et sans joies.

La joie est en elles, dans la conscience de la tâche remplie et bien faite, leur bonheur est caché dans l'humble labeur de chaque jour, toujours le même, composé de petites occupations insignifiantes, mais dont la suite et l'union font leur vie bonne et paisible.

C'est dans l'acceptation complète et sans arrière-pensée de toutes leurs obligations que les femmes trouvent l'indépendance qui est le bien le plus précieux de tout l'être humain. Malgré les apparences, ceci n'est pas un paradoxe, puisque c'est leur propre volonté qui leur fait embrasser tout leurs devoirs : ils ne leur sont pas imposés par d'autre que par Dieu dont elles relèvent directement ; elles mettent leur fierté et leur courage à les remplir parfaitement.

Et voilà que pour elles tout est simplifié et embelli, leur vie prend une valeur nouvelle, quand, ne s'arrêtant pas à l'insignifiance de chaque petite tâche, elles les voient entrer dans le grand mouvement d'une horloge d'ordre et de labeur qui leur fait une vie régulière et utile.

Le devoir ainsi entendu élève l'âme, affine l'esprit et conduit sûrement, sinon sans difficultés, vers le perfectionnement moral.

Comparons la dignité de ces vies de devoir à l'existence superficielle et frivole où tout est sacrifié aux apparences, où la personnalité est éteinte sous les conventions, la mode, l'impulsion stupide à suivre en mouton de Panurge celles qui sont censées donner le ton.

Il ne faut pas oublier cependant une condition essentielle au contentement intime dans l'accomplissement des tâches quotidiennes. Elles seraient singulièrement facilitées en effet par le sentiment d'indépendance dont j'ai parlé, qui est possible, mais qui peut exister rarement, parce que trop d'hommes sont des tyrans domestiques, enlevant rudement à leurs femmes, peurs allures de despotes, la joie intime de faire ce qu'elles veulent.

C'est nécessaire et raisonnable qu'une femme se sente la maîtresse dans sa maison et non la première servante du maître. C'est son domaine, son gouvernement, et toutes ses difficultés sont doublées et parfois insupportables, si elle ne cesse d'être en butte aux critiques et aux reproches d'un mari qui n'a qu'à profiter du travail et des efforts de sa femme, et qui devrait les apprécier et l'en remercier, au lieu de gronder à tort et à travers. Un homme n'est pas intelligent qui ne comprend pas que sa femme déteste subir cette tutelle qui la met au niveau d'une domestique à qui son mari n'ose d'ailleurs pas parler aussi rudement.

Que de révoltes ont été créées par les tyrannies maritales ! Que de femmes, pour y échapper un peu, prennent le chemin tortueux du mensonge et de la ruse ! D'autres sont soumises extérieurement, mais la rançune ne cesse de grandir dans leur cœur, tuant l'affection, créant le mépris que cause toute lâcheté ; cette rançune ne désarme plus, c'est la rançune du faible opprimé par le fort.

Un homme qui se respecte doit respecter sa femme : il est inexcusable d'agir avec elle en maître despotique qui ne sait ni remercier, ni avoir des égards, et qui, même devant ses enfants, ose parler grossièrement à leur mère ! Ils ne sont pas fiers ! Ils nous forcent à plaindre leur femme.

FADETTE.

et malsain de vivre dans une atmosphère de mélancolie, de doute et d'inquiétude.

Il n'en faut, certes, que la vie soit une continuée partie de plaisir, et insensés sont ceux qui la considèrent comme telle ; non plus sages cependant sont ceux qui insistent pour respirer dans cet air raréfié et morbide qui nous tient haletants, à une cérémonie funèbre.

Prenons la résolution de sourire plus et de soupirer moins ; cherchons moins les nids de chenilles et de vers ; nous ne pouvons les détruire tous, il vaut donc mieux les oublier.

La paix de l'âme obtenue en s'efforçant d'oublier ce qui nous blesse et nous froisse est toute charmante. Si nous cultivons cette paisible disposition envers nos amis et ceux qui partagent notre vie ; nous en venons toujours à constater que cet acte ou cette parole qui nous avait tant déplu au premier abord, ne renfermait pas après tout autant de fiel, qu'on l'avait cru, seulement, on aurait pu être plus aimable, et voir le côté d'argent du nuage.

Et il n'en tient qu'à nous de passer notre vie à la recherche des nids de chenilles ou de s'en aller à la conquête d'un calice doré rempli d'espoir et de bonheur.

Rosine CAUDERT.

LE DOCTEUR CONSEILLE UNE OPERATION

L'expérience d'une Femme d'Alberta avec le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham

Provost, Alta.—"Vous vous rappelez peut-être m'avoir envoyé un livre, il y a un an. Souffrant de douleurs affreuses, je ne pouvais rien faire. Le docteur me dit qu'à moins d'une opération, je n'aurais pas d'enfants. Ayant lu dans les journaux des témoignages sur le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham, j'en ai pris sur le conseil de mon amie. Je suis devenue mieux après trois bouteilles, et j'ai une petite fille de quatre mois. Je fais mon ouvrage et aide un peu à celui de la ferme. Je recommande le Composé Végétal à mes amies, et vous pouvez utiliser cette lettre-témoignage." — Mme M. W. Rose, 580 rue Notre-Dame, Lachine, P.Q.

Docteurs au Côté Gauche

Lachine, P.Q.—"J'ai pris le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham, car je souffrais de douleurs au côté gauche et le dos, faiblesse et autres maladies féminines. Cela a duré six mois. J'ai vu la réclame du Composé Végétal dans le "Montreal Standard" et en ai pris 4 bouteilles. J'étais très malade; aujourd'hui ma santé est si améliorée que je ne voudrais pas en manquer. Je me sers aussi de "Sanative Wash" de Lydia E. Pinkham. Je recommande ces remèdes à mes amies, et vous pouvez utiliser ma lettre comme témoignage." — Mme M. W. Rose, 580 rue Notre-Dame, Lachine, P.Q.

Le chansonnier

QUAND J'ETAIS CHEZ MON PERE
(Chant Canadien)
Air : Connu

Quand j'étais chez mon père,
Petit gars pastoureur,
J'allais par la bruyère,
Conduire mon troupeau.

REFRAIN
Hioupe, hioupe sur la rivière,
Vous ne m'entendez guère,
Hioupe, hioupe sur la rivière,
Vous ne m'entendez pas.

J'allais par la bruyère
Conduire mon troupeau,
Quand un loup, fin compère,
Vint gober un agneau.

Hioupe, etc.

Quand un loup, fin compère,
Vint gober un agneau,
Se disant tant qu'à faire,
Choisissons le plus beau ;
Je prendrais bien la paire,
Mais que dirait l'rusteau ?
Hioupe, etc.

Je prendrais bien la paire,
Mais que dirait l'rusteau ?
C'est bien assez, j'espère,
Monsieur du Louveteau.
Hioupe, etc.

C'est bien assez, j'espère,
Monsieur du Louveteau,
Il fallait, en bon frère,
Laisser du moins la peau.
Hioupe, etc.

Il fallait en bon frère
Laisser du moins la peau,
Et sa cornett' légère
Pour mettre à mon chapeau.
Hioupe, etc.

Et sa cornett' légère
Pour mettre à mon chapeau ;
Et l'os que je préfère
Pour faire le balmeau.
Hioupe, etc.

Et l'os que je préfère
Pour faire le chalmeau,
Afin de nous distraire
Chaque printemps nouveau.
Hioupe, etc.

Mais chat ! Il faut vous dire
La morale en un mot :
Bergers, ne laissez guère
Le loup près de l'agneau.
Hioupe, etc.

DENTISTE

Dr J.-Ed Gervais
Chirurgien-Dentiste
35 rue Manseau, Joliette.
EXTRACTION SANS DOULEUR
Dentiers, Ponts, Couronnes, Plombages, Etc.
Téléphone Bell : 509.

UNE LARME

En tes yeux nage une factice opale,
Et le charbon t'allonge les sourcils,
Mais ton regard sans douceur n'est que pâle
Sous tes gros cils de sépia noirs.

Ah ! pauvre femme, il règne un froid de pierre
Dans la langueur menteuse de ce fard
Quand tu mettras l'azur sous ta paupière,
Tu ne pourras embellir ton regard !

Où, porte envie aux yeux vrais qui nous laissent,
En se voilant, captivés d'autant mieux ;
Ceux là sont beaux, même quand ils se baissent ;
C'est le regard qui fait le prix des yeux.

Qui sait pourtant s'il faut qu'on te dédaigne,
S'il n'est plus rien dans ton âme à cueillir ?
Pour la sauver il suffit qu'on la plaigne,
Un dernier lis y pourra tressaillir.

Est-il si vain, ce rêve de jeunesse
Dont nous rions et que nous fimes tous ;
Guérir une âme où la vertu renaît ?
Si généreux, étions-nous si fous ?

Qui sait pourtant si tout ton maquillage
N'endigue pas des pleurs accumulés,
Qui brusquement y feraient leur sillage,
Paréls aux pleurs des yeux accumulés ?

Car tous les pleurs, de pécheresse ou d'ange,
Dans tous les yeux sont d'eau vive et de sel ;
L'onde en est pure, et rien de ce mélange,
S'il vient du cœur, n'est indigne du ciel.

Vois Madeleine : elle y trône ravie.
Pour une larme où Dieu se put mirer ;
S'il l'en reste une, une anclenne à pleurer,
Tu peux laver ta paupière et ta vie !

SULLY PRUDHOMME.

Boutons de manche

Les hommes portent à l'extrémité des manches de leurs vestons trois ou quatre boutons alignés qui ne sont rien d'autre que des boutons de manche.

Sait-on quelle est l'origine de cette parure ?
Le roi Frédéric II de Prusse qui aimait avoir dans son armée de beaux hommes bien habillés s'étant aperçu que ses soldats essayaient leur nez humide et leur bouche grasse avec le revers de leurs manches ordonna de coudre sur l'extrémité de celles-ci des boutons métalliques.

Du militaire la mode a passé dans le civil.
Et c'est ainsi que se font les modes.

Minute pour Dieu

Les heures sont les messagères de Dieu qui viennent apporter une grâce de sa part et qui ont mission de redire au ciel l'accueil que nous leur aurons fait.

Près de la mer
Le Dieu que je prie,
A fait ma patrie
De flots spacieux,
Je ne connais du monde
Que l'azur de l'onde
Et l'azur des cieux.
(Le Mousse).

EN SE SERVANT DES PAPIERS A MOUCHES WILSON
LIRE ET SUIVRE LES INSTRUCTIONS ATTENTIVEMENT

De beaucoup plus efficaces que les papiers à mouches collants. Propres à employer. En vente chez les pharmaciens et épiciers de partout.

Rien à craindre

L'institutrice. — Est-ce vrai que ta maman a la diphtérie ?
Pierre.—Oui, mademoiselle.

L'institutrice. — Mais alors tu devrais t'abstenir de venir en classe.
Ta maman peut te donner la maladie et tu peux la transmettre à toute la classe.
Pierre. — Oh non, d'abord ce n'est pas maman, c'est une belle-mère que j'ai et elle ne me donne jamais rien.

OSCAR LANDRY, Pharmacien

CHOIX — SERVICE — QUALITE.

Pâte à dents aux prix suivants : 0.10, 0.15, 0.25, 0.35 et 0.50.
Brosses à dents aux prix suivants : 0.10, 0.15, 0.25, 0.35 et 0.50.

Réduction dans le prix des VICTROLAS.

Victrola No 50	Rég. \$ 62.50 pour \$ 47.50
Victrola No 8	Rég. 135.00 pour 97.50
Victrola No 210	Rég. 135.00 pour 97.50
Victrola No 240	Rég. 160.00 pour 115.00
Victrola No 100	Rég. 200.00 pour 132.50
Victrola No 115	Rég. 200.00 pour 132.50

Voici une occasion d'acheter les véritables gramophones de la compagnie Victor à des prix considérablement réduits.

Oscar Landry
Le seul pharmacien licencié à Joliette.
Tél. 228 et 482. 51, RUE NOTRE-DAME.



Quand l'Occasion se Présente

QUEL est le montant de vos "économies" en ce moment ?

Suffisant pour payer le docteur en cas de maladie dans votre famille? Suffisant pour faire le premier paiement sur une maison si vous trouviez une bonne occasion? Suffisant pour profiter d'une bonne affaire?

Ce sont des choses bien ordinaires, qui pourtant prennent la plupart des gens à l'improviste. Mais celui qui a un bon compte à la banque n'est jamais pris au dépourvu.

Ne perdez jamais de vue l'importance d'économiser avec persévérance et régularité.

La Banque Royale du Canada
Succursale Joliette R. Babineau, Gerant

L'agriculture est la plus grande source de richesse de notre pays.

Augmenter la production agricole, c'est contribuer au développement du Canada.

LE COIN AGRICOLE

Conseils à suivre.

CHANSON DES EPIS

Homme des champs, mon frère, écoute dans la plaine, Ecoute la chanson suave des épis :
Voix sublime et sans fin dont la campagne est pleine.

Quand tous les bruits humains, le soir, sont assoupis, Quand la tige s'endort au fond de la ravine Et que les gais oiseaux au bois se sont tapis,

Ecoute cette voix, c'est une voix divine, La voix des épis d'or qui parlent d'avenir, Et qui versent le ciel à flots sur la colline.

Ecoute, quand la nuit commode à rembrunir Les ombres des forêts où les troupeaux vont boire, Ecoute les épis chanter pour te bénir !

Ils disent que tu dois aimer, prier et croire, Lutter contre le vice et contre le malheur Comme l'épi des champs lutte dans l'ombre noire ;

Que tu dois te grandir par la sainte douleur, Laisser ton cœur ouvert aux pitoyés fraternelles Et mourir sans orgueil, comme une simple fleur, Pour devenir l'épi des moissons éternelles !

BLANCHE LAMONTAGNE.

L'hivernement des abeilles en plein air

(Notes des fermes expérimentales.)

Trois choses sont nécessaires pour bien hiverner les abeilles : (1) une nombreuse population de jeunes abeilles dans la ruche, (2) des provisions saines en abondance et (3) une bonne protection. C'est courir à un désastre que de négliger l'une ou l'autre de ces choses. On n'ira donc ensemble les colonies faibles en automne et on n'attendra pas plus tard que la première semaine d'octobre pour donner les provisions d'hiver. Quant à l'époque où la protection doit être donnée aux ruches, elle dépend de la méthode employée.

Le système qui consiste à hiverner les abeilles en plein air se répand de plus en plus ; on hivernait autrefois les abeilles dans de simples caisses d'emballage ou l'on s'imaginait résister au froid. Ces caisses sont faites pour contenir une ruche, deux ruches ou quatre ruches ; les dernières sont les plus économiques, car il faut moins de matériaux pour chaque ruche. Mais quelle que soit la caisse dont on se sert, il faut qu'elle soit assez grande pour que l'on puisse mettre de 4 à 6 pouces de "bourre" ou "substance isolante" entre les ruches et les parois de la caisse, sur le fond et sur les quatre côtés, et de six à huit pouces sur le dessus avec un espace d'air d'au moins un pouce entre l'emballage du dessus et le couvercle de la caisse. Les ruches sont mises serrées l'une contre l'autre dans les caisses, sans bourre entre elles. Il faut aussi pourvoir à une galerie entre l'entrée de la ruche et le trou de vol qui est pratiqué dans la caisse. Les colonies que l'on hivernait par ce système sont mises dans les caisses vers la fin de septembre ou au commencement d'octobre et on les entoure de bourre immédiatement. On enlève les couvercles des ruches pour pouvoir mieux les rapprocher. Dès que les colonies sont dans les caisses, on leur donne toute la nourriture que les abeilles peuvent absorber. Le nourrissage doit se faire aussi régulièrement que possible, et dès qu'il est terminé, on recouvre les ruches d'une couverture ou d'un sac et l'on met la bourre par dessus ce sac. Les abeilles n'exigent pas d'attention jusqu'au printemps suivant. Les abeilles hivernées en dehors doivent être protégées contre les grands vents par un bon brise-vent.

"Pour plus de renseignements à ce sujet, écrire au Bureau des Publications, du Ministère fédéral de l'Agriculture ou au Service de l'apiculture, ferme expérimentale, Ottawa, pour demander le feuillet No 22 sur "L'hivernement des abeilles au Canada" qui est distribué gratuitement.

C. B. GOODERHAM, Apiculteur du Dominion.

86 degrés F. La bonne ventilation est essentielle ; elle aide à faire disparaître l'excès d'humidité, spécialement lorsque les pommes de terre sont conservées en gros tas. On peut contrôler la température, l'humidité et la ventilation au moyen de faux planchers, de cloisons sur les murs et de ventilateurs. Les tubercules exposés à une atmosphère trop sèche se dessèchent, et c'est pourquoi une certaine quantité d'humidité est essentielle. Si la récolte est atteinte par le mildiou, on la traite avec le plus grand soin. Les tubercules présentant des taches de pourriture ne doivent pas être mis en cave. On prévient le développement de certaines pourritures dans les tubercules meurtris ou coupés en blanchissant à la chaux l'intérieur des caisses. Il faut se garder de rentrer les pommes de terre tandis qu'elles sont encore humides ou sales, car l'humidité et la saleté augmentent les risques de pourriture en cave. Il faut avoir bien soin également, au cours de l'arrachage, d'éviter de couper, d'entailler ou de meurtrir les pommes de terre, car c'est souvent par ces surfaces entaillées que les germes de pourriture de cave s'introduisent.

Le producteur ne doit pas s'immaginer qu'il s'est déchargé de toute responsabilité lorsqu'il a mis ses pommes de terre en sacs. Disons d'abord que l'on n'attache pas assez d'importance au choix de sacs propres. Les poches ou les sacs doivent être lavés ou stérilisés. Les poches à farine qui ont déjà servi sont bonnes, à condition que les tubercules ne soient pas destinés à une longue conservation. On ne doit jamais, sous aucun prétexte, se servir de sacs vides de sel ou d'engrais chimiques. Le producteur est responsable, directement ou indirectement de l'arrivée de ses produits en bon état. La gelée est de beaucoup le plus grand obstacle. Il faut prendre des soins spéciaux pour que les produits ne se refroidissent pas pendant le transport de la ferme au point d'expédition. S'il fait froid, on emploiera de la paille et des couvertures en abondance. On se servira aussi de paille et de papier pour prévenir les risques de gelée dans les wagons de chemins de fer. On apportera des soins spéciaux aux voies de garage où il ne se trouve pas de plates-formes de chargement, afin d'éviter les meurtrissures. Il n'est pas rare de voir plusieurs pommes de terre dans un sac fortement endommagées par une manutention négligente. Enfin, on les emballera soigneusement dans le wagon, pour éviter qu'elles ne meurtrissent au cours du transport. On fera bien d'arranger les poches de façon à ce qu'elles soient en pente vers l'arrière, pour éviter que les poches ne tombent entre les portes du wagon là où il n'y a pas de cloison.

S. G. PEPPIN, Adjoint au Pathologiste en végétaux.

COUCHES ARABLES

Pour bien diriger l'exploitation d'une ferme, il est de la plus haute importance de parfaitement connaître l'épaisseur et la valeur des diverses couches qui composent la surface du sol. Un trop grand nombre de cultivateurs n'étudient pas suffisamment la composition de leur sol et s'exposent ainsi à de nombreux échecs. Une bonne terre arable se divise en quatre couches parfaitement distinctes :

1. La couche superficielle ou sol actif, c'est-à-dire l'épaisseur de la surface du sol que l'on travaille avec la charrue et les autres instruments de culture. Cette couche est la plus importante, puisqu'elle est celle qui concourt directement avec la production des plantes ;
2. Le sol inerte ou couche d'une épaisseur variable, dont la composition est à peu de chose près la même que celle du sol actif, moins les engrais et les amendements qu'on a pu ajouter à ce dernier ;
3. Le sous-sol dont la composition minéralogique est généralement fort différente de celle des couches supérieures ;
4. La couche imperméable, laquelle réside à une plus ou moins grande profondeur.

Dans certaines terres généralement assez peu productives et nécessitant de fréquentes applications d'engrais, le sol actif touche au sous-sol, ce qui signifie que la réserve, ou sol inerte, a été dépensée, ou encore que l'épaisseur de surface n'est pas suffisante pour une réserve.

GIN CANADIEN Melchers CROIX D'OR

LE MEILLEUR GIN

Fabriqués à Berthierville, Qué., sous la surveillance du Gouvernement Fédéral, rectifié quatre fois et vieilli en entropé pendant des années.

TROIS GRANDEURS DE FLACONS :
Gros 42 onces - Prix 15.00
Moyens 26 " " 2.55
Petits 18 " " 1.10

The Melchers Gin & Spirits Distillers Co., Limited - Montréal

DISTILLERIE À BERTHIEVILLE



Les prix à L'Exposition Provinciale

Les juges ont terminé leur travail au palais des industries. Dix-neuf grands prix et vingt médailles d'honneur. — MM. Arsène Denis et Anselme Cabana à l'honneur.

MM. Ant. Pettigrew, A. Auger, L. E. Martel, Ls Lavoie, G. Drolet, G. Brousseau, M. Giauque, Elz. Turcotte, Frs Bourré, A. Grenier, N. E. Papillon, R. Dionne, L. Auger et J.-A. Chicoine, tous de cette ville, ont été les juges des divers exhibits au Palais des Industries, au Parc de l'Exposition. Ils ont terminé leur travail jeudi et la liste des prix qu'ils ont accordés vient de nous être transmise.

Cette liste montre que dix-neuf grands prix ont été accordés à des gagnants de ces Grands Prix sont : P. L. Lortie, Ltée, de Québec, pour l'automobile ; Beaty Bros. (Laveuse "Cyclone") pour les machineries et arts mécaniques ; Mechanic's Supply Co Ltd pour la quincaillerie ; P. T. Légaré Ltée pour chauffage et éclairage ; The Citadel Brick Co Ltd, pour matériaux de construction ; Marier & Tremblay pour les arts décoratifs ; J. B. Renaud & Cie, pour les produits alimentaires ; La Brasserie Champlain a aussi un grand prix ; J. Barsalou & Cie Ltée, pour les produits pharmaceutiques ; Victoriaville Furniture Co Ltd, pour l'ameublement ; Bruck Silk Mills Ltd, pour les nouveautés ; Cyr. Robitaille Eng. pour la musique ; Continental Paper Products Ltd pour l'impression ; Lemc-surrier Tobacco Ltd pour les accessoires de fumeur ; la Cie J. H. Jacques & Fils, pour les harnais.

La parade annuelle des animaux primés a eu lieu hier après-midi, à 3 heures et demie, en face de l'estrade. Plusieurs centaines de personnes se trouvaient sur l'estrade à ce moment et ont admiré les superbes animaux qui défilèrent sous leurs yeux. Des prix furent ensuite accordés aux animaux qui avaient

offert la plus belle apparence au cours de la parade. Voici comment ces prix furent distribués :

ESPECE BOVINE : —
1er prix : M. Frank Byrne, de Charlesbourg (troupeau d'Ayrshires) ;
2e prix : Cavers & Sons, de Ormstown, Châteauguay (troupeau de Shouthorns) ;
3e prix : Dickle Bros, de Truro, N. S., (troupeau de Holstein) ;
4e prix : M. J.-P. Sully, des Rapides de Lachine (troupeau d'Holstein) ;
5e prix : Ferme Expérimentale du Cap Rouge (troupeau canadien).
6e prix : M. Arthur Légaré, de Québec — troupeau d'Ayrshires.
7e prix : M. C. Hooper, de Hillhurst, Compton — troupeau de Shouthorns.

ESPECE CHEVALINE : —
Section I, chevaux Percherons et Belges ;
1er prix : C. R. Rear Kingeard, de Saskatchewan.
2e prix : MM. Reid et Frères, de Châteauguay.
3e prix : M. L.-J. Bois, de St-Jean Port-Joli.
Section II, Chevaux canadiens.
1er prix : La Ferme Expérimentale du Cap Rouge.
2e prix : M. Arsène Denis, de St-Norbert.
3e prix : M. Anselme Cabana, de St-Cuthbert.
4e prix : M. Jos. Couture, de La-retteville.
Section III, Meilleurs chevaux à boghei ;
1er prix : La Ferme Expérimentale du Cap Rouge.
2e prix : M. J.-E. Pouliot, de St-Sauveur.
Section 4, coupe offerte par la Banque Canadienne Nationale et gagnée par M. George Hay.

Gardons notre argent à Joliette en achetant dans nos magasins.

1950 ?

L'Épreuve du Temps



Quelle apparence aura votre couverture en 1950 ?
Sera-t-elle aussi attrayante que neuve ? Combien vous aura-t-elle coûté en réparations ?
Si c'est une couverture en Bardeaux Rigides ASBESTOSLATE, pas un sou de réparations, et elle sera encore artistique et entièrement à l'épreuve de mauvais temps.

Les Bardeaux Rigides ASBESTOSLATE sont faits d'éléments indestructibles fournis par la nature, le ciment et l'amiante réunis sous pression hydraulique. Le seul effet du temps, c'est de les tremper et de les durcir. Avec une couverture ASBESTOSLATE et vous n'avez plus à vous en préoccuper.

Une belle variété de couleurs, de styles et de dimensions à votre choix. Il en existe pour tous les genres de bâtisses.

Seuls Fabricants Canadiens
ASBESTOS MANUFACTURING CO. LIMITED
10 SQUARE VICTORIA
MONTREAL

Veuillez m'adresser votre plaquette "La Couverture qui dure toujours."

Nom _____
Adresse _____

Vous pouvez économiser de l'argent et prolonger la durée de vos chaussures en les polissant vous-même au "NUGGET". Vous obtenez 100 polissages avec une boîte de 15 cents.

Avez-vous passé vos chaussures au "NUGGET" ce matin ?

Poli à chaussures "NUGGET"

Fabriqués en noir, en tan, en rouge foncé et en brun foncé. Aussi cirage blanc (en pain) et nettoyeur blanc (liquide).

Les pommes de terre de semence

LEUR CONSERVATION ET LEUR TRANSPORT

(Notes des fermes expérimentales.)

Il se perd tous les ans des milliers de boisseaux de pommes de terre, faute de soins dans la conservation ; il s'en perd également beaucoup par suite de négligence au cours du transport, et cette négligence peut avoir, à la longue, un effet sérieux sur le commerce.

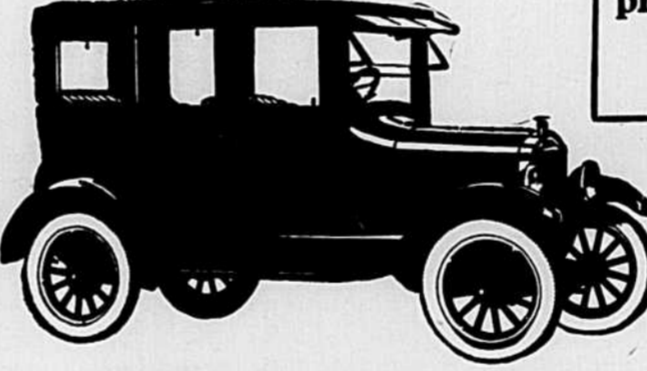
Il y a plusieurs facteurs à considérer dans la bonne conservation des pommes de terre. Ce sont la température, la ventilation, l'humidité, la profondeur du tas, l'absence de maladies, de meurtrissures et l'absence de terre.

La température du local ou de l'endroit où les pommes de terre sont conservées doit être aussi fraîche que possible, mais sans descendre au point de congélation. Une bonne température est d'environ

Ford se Maintient en Tête

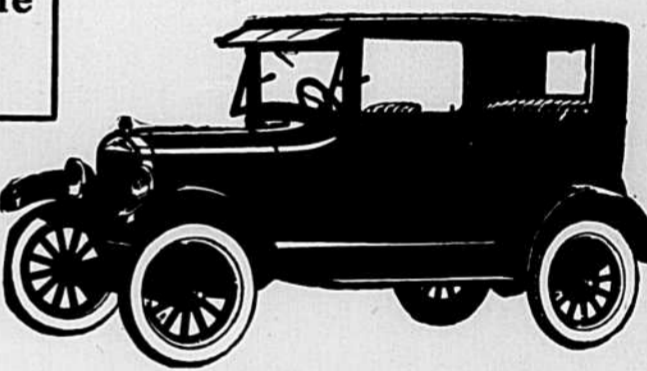
—La plus haute qualité au plus bas prix

Introduction de nombreuses améliorations dans la ligne la plus populaire d'autos au monde.



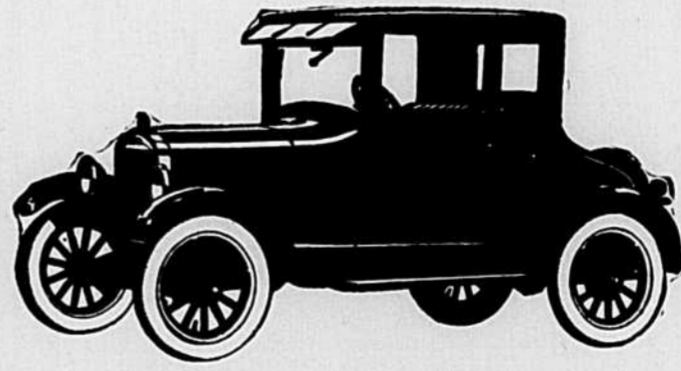
Le Sedan Fordor

Couleur—Gris avec mécanisme émaillé noir. Carrosserie composite. Radiateur et tours de phares nickelés. Vitres pare-soleil en tissu cuir fermés de chaque côté. L'équipement régulier comprend le démarreur, pneus cordés, jantes amovibles, plateau électrique, essuie-glace, miroir de vue d'arrière et luminaire de tablier.



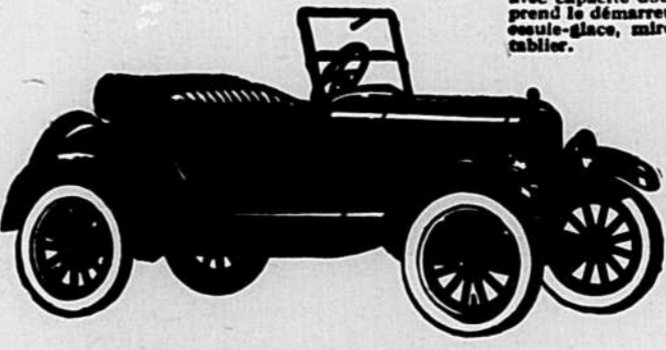
Le Sedan Tudor

Couleur—Bleu foncé avec mécanisme émaillé noir. Radiateur et tours de phares nickelés. Sièges plus bas, deux sièges à bascule. Pare-brise à ventilation en une seule glace. Vitres pare-soleil en tissu cuir d'un nouveau genre fermés de chaque côté. L'équipement régulier comprend le démarreur, pneus cordés, jantes amovibles, essuie-glace, miroir de vue d'arrière et luminaire de tablier.



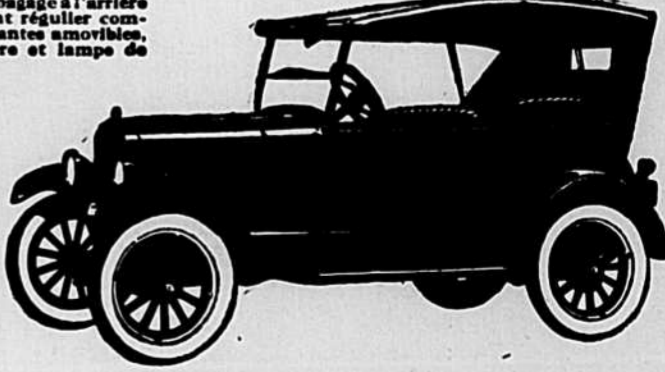
Le Coupé

Couleur—Bleu foncé avec mécanisme émaillé noir. Carrosserie entièrement en acier. Radiateur et tours de phares nickelés. Pare-brise à ventilation en une seule glace. Plus grand espace pour bagage à l'arrière avec capacité double. L'équipement régulier comprend le démarreur, pneus cordés, jantes amovibles, essuie-glace, miroir de vue d'arrière et luminaire de tablier.



La Voiture de Course

Couleur—Noir. Carrosserie entièrement en acier. Pare-brise à double ventilation. Capote en tissu-cuir, genre ouvert. Boîte à outils sous siège avant. L'équipement régulier comprend les pneus cordés, rideaux-tempête s'ouvrant avec toutes les portes, essuie-glace et tours de phares nickelés.



La Voiture de Tourisme

Couleur—Noir. Carrosserie entièrement en acier. Pare-brise à double ventilation. Capote en tissu-cuir, genre ouvert. Boîte à outils sous siège avant. L'équipement régulier comprend les pneus cordés, rideaux-tempête s'ouvrant avec toutes les portes, essuie-glace et tours de phares nickelés.

Ford

AUTOS • CAMIONS • TRACTEURS

Fabriqués au Canada



AUX PERSONNES MALADIVES Découverte Scientifique LA MERVEILLE DU TEMPS MODERNE

Professeur A. COUCOUCI
Herboriste Sauvage

Femmes ou filles, demandez-moi mon merveilleux Elixir REFORMATEUR qui purifie et enrichit le sang.
Chez l'homme, le REGENERATEUR qui vous donnera la force et la santé, en vous purifiant le sang et l'enrichissant.
Veuillez demander notre éplâtre merveilleux pour mal de reins, chez femmes et hommes à 50c.
Après de longues années de recherches, le Professeur Sauvage COUCOUCI, capable d'amener un prompt soulagement à tous les maux, maladies extérieures dues à l'impureté du sang, telles que clous, abcès de toutes sortes, quels que soient les noms sous lesquels on les désigne, glandes tuberculeuses, eczéma, même les cas les plus graves, jambes de lait, plaies, ulcères de tous genres (même le gangrène de vieux), fongues, mauvaises coupures, grosse (voire les ulcères cancéreux) et toute démanaison, hémorrhoides, rhumatisme. Aussi maladies vénériennes de tous genres, aussi les cas de constipation les plus difficiles.

Vous qui souffrez, n'attendez pas à demain.
Ecrivez-moi immédiatement, donnant, tous les détails de votre maladie, et je vous enverrai aussitôt le prix du traitement QUI VOUS SAUVERA. Tous les jours je reçois des quantités de lettres des gens qui y trouvent du soulagement en prenant de mes remèdes.

Un essai immédiatement vous convaincra.

Toute correspondance strictement confidentielle.

Veuillez bien remarquer que les femmes ou filles qui sont atteintes de l'Anémie, Beaumont ou dérangements peuvent demander notre traitement qui représente une bagatelle par jour pour un mois.

Protégez votre argent en l'envoyant par lettre enregistrée ou mandat express ou money order.

Dans ce cas, nous serons responsables au cas de perte, de la marchandise qui vous sera expédiée. Nous pouvons retracer plus facilement par ces moyens, la marchandise ou l'argent.

Mes remèdes sont envoyés aux Etats-Unis. Dans le Canada ils sont envoyés franco.

Découpez notre annonce et conservez-la.

Avec votre commande pour remède, nous vous enverrons un livre explicatif illustré gratis.

Aussi si vous voulez vous faire un bon "Scotch ou Brandy" à domicile, envoyez-moi 50 cts par mandat de poste ou en timbres. Vous recevrez un échantillon pour la préparation, ainsi que les renseignements, afin que vous ayez un succès, et le faire vous-même.

PROFESSEUR A. COUCOUCI

BOITE 46, Monument, P. Q., Canada.

P. S. — Dérivez longuement les maux que vous ressentez. Dites-nous votre âge, votre pesantier. Une réponse vous sera faite.

Toute consultation gratis, personnellement ou par écrit.

La Fête Patronale des Artisans Canadiens-Français

ELLE A ETE CELEBREE AVEC SOLENNITE. — PROCES-
SION. — GRAND-MESSE A ST-LOUIS DE FRANCE. —
DEVOILEMENT DU DRAPEAU. — UN GRAND BAN-
QUET.

La fête patronale de la Société des Artisans canadiens-français, a été célébrée avec solennité, dimanche dernier, à Montréal.

Elle fut grandiose pour double motif : elle servait de clôture au couronnement du grand concours pour le "voyage à Rome" et de pré-lude au magnifique succès que sera le voyage des cinquante délégués de la Société qui partiront, jeudi soir, le 10 prochain.

La procession commença à défilé à 10 heures du matin quittant le Carré Viger et suivant ensuite les rues St-Hubert, Cherrier, Mentana, DuLuth, St-Hubert, Roy jusqu'à l'Eglise St-Louis de France. Sur le parcours, chaque demeure des artisans était décorée de drapeaux et la foule suivait le défilé entraînée par les trois fanfares suivantes : "Carabinieri Victoria", "St-Zotique" et "Les Carabiniers Mont Royal".

La messe pontificale fut chantée par Mgr Bélanger, curé de St-Louis de France, assisté par MM. les abbés Dagenais et Poirier, comme diacre et sous-diacre.

Le programme musical fut exécuté par la chorale St-Louis de France, sous l'habile direction de M. Alex-M. Clerk, avec M. Antonio Létourneau, comme organiste, et MM. Jos. Saucier, Emile Gour, Damien et Georges Bertrand, comme solistes.

Pendant la messe, selon une pieuse tradition, on distribuait aux assistants quelques morceaux de pain béni.

Après les souhaits de bienvenue de Mgr Bélanger, le sermon de circonstance fut prononcé par M. le chanoine J.-A. Papineau, supérieur du collège St-Jean d'Iberville.

Immédiatement après le saint office, les invités de la société des Artisans se rendirent à la salle du banquet, qui se tenait dans la disposition du major Rodolphe Bédard, commandant en second et président des Artisans.

Plus d'un millier de convives y participèrent.

Après le banquet, quatre santés furent proposées dans l'ordre suivant : au Roi, au Pape, aux voyageurs et à la presse.

M. Rodolphe Bédard fit remarquer que les délégués en Europe auront l'honneur d'avoir une audience royale à Londres. Sur cette bonne nouvelle, M. Ludger Gravel, celui qui en 1915 chanta pour la première fois notre hymne national à Londres, entonna "Dieu sauve le Roi".

C'est M. l'abbé J.-A. Dalpé, du collège de Saint-Jean et délégué des Artisans en Europe, qui proposa la santé du souverain pontife. Il fit ressortir avec éloquence et émotion son triple caractère de docteur, de chef et de père. M. l'abbé J.-H.-P. Alary, répondit à cette santé par un bel éloge de la Société des Artisans, oeuvre catholique, mutuelle et canadienne-française.

M. Eug. Desmarais, 1er vice-président général, empêché de proposer la santé des voyageurs, fut remplacé par M. le Dr Elz. Hurtubise, directeur général. Il fit l'éloge de M. Bédard, le chef des Artisans et le chef de la délégation en Europe.

"Partez, dit-il, cinquante délégués, car vous êtes les dignes missionnaires d'une digne Société. Partez avec fierté, sur les bords de l'Adriatique, de la Seine ou de la Tamise.

Elle ne craint aucune comparaison et mérite qu'on répande sa renommée au delà des océans".

M. Rodolphe Bédard se leva pour répondre à la santé des voyageurs. Après avoir remercié et félicité avec émotion les organisateurs de cette fête qu'il indique comme la plus brillante des fêtes patronales ; après avoir signalé que la paroisse de St-Louis de France l'a vu grandir, et lui a appris le chemin de la mutualité, et après avoir rappelé que Mgr Bélanger est "son curé", puisque c'est celui de sa jeunesse, il se fit l'interprète de sir Lomer Gouin, généreux donateur du nouveau drapeau et la société et son président d'honneur.

A ce moment, on dévoile le nouveau drapeau sous les salves d'applaudissements des convives et on le présente solennellement à M. J.-S. Dupéré, directeur général et membre de la succursale Maison-Neuve No 51, qui a remporté l'insigne honneur de le porter à Rome pour avoir recueilli le plus grand nombre de membres durant le dernier concours. La foule, dans son enthousiasme délirant, entonne "O Carillon je te revoie encore", et M. Bédard prie Mgr LePailleur, auteur de la légende qu'exprime le drapeau, de bien vouloir l'expliquer à l'assemblée.

Nous avons là, dit Mgr LePailleur, toute la raison d'être de la Société des Artisans, et toute la théorie qui a créé son bien-être, qui a fait son histoire si bienfaisante et qui est son éloge le plus vrai : elle l'a tracée dans son drapeau qu'elle va déposer aux pieds du pape.

La devise de la société : "Justice, Economie, Bien-Etre", court donc sur le long du drapeau, perdue au feuillage qui symbolise la race française au Canada et son amour pour le sol canadien.

La religion qui a fait nos berceaux nous montre en la famille de Nazareth l'idéal de toute famille canadienne : père, mère, enfants trouvent en l'auguste patronage ; noblesse, religion, amour du foyer.

Au blason, l'outil de l'artisan toujours aiguë, le castor toujours vigilant, le lis de France qui ne se fane point tiennent unis au foyer l'attachement au labeur économique qui fait le citoyen, l'attachement à la langue et aux traditions qui fait la Patrie.

L'envers du drapeau explique et développe d'une façon tangible, les œuvres glorieuses qu'une telle théorie peut engendrer.

Au centre, prosaïquement peut-être, la société se groupe en son foyer principal d'action ; mais cette bâtisse s'élève tout aussitôt dans la personification de tout ce qu'elle veut embrasser en sa vie. L'Eglise et son autorité religieuse apparaissent dans l'admirable figure de Mgr de Laval qui lève une main bienfaisante sur le noble fils du pays et qui appuie l'autre sur l'enfant que la société appelle en son sein. L'homme et la femme, autres membres de la société, ne sauraient faire plus noble figure que dans la personne de Dollard qui s'en va à l'héroïsme, et dans Madeleine qui attend fièrement l'ennemi.

Du centre émanent des rayons qui s'étendent à tout le pays qu'ils traversent presque totalement, qui atteignent les fils de la patrie où qu'ils soient d'un océan à l'autre, en Acadie, au Canada et dans la grande République.

Nous osons dire que, du point de vue financier, et social, moral et patriotique, la société peut solliciter avec confiance les bénédictions de Rome sur son drapeau, elle ira joyeusement le montrer à la France dans l'amour de ses souverains comme à l'Angleterre dans la fidélité de son allégeance.

Avant de terminer Mgr LePailleur jette l'idée d'une fête spéciale pour la célébration annuelle de la fête patronale organisée par les dames, ou celles-ci seront à la table d'honneur et pourront parler aux hommes au lieu de les écouter. Le vœu obtient les applaudissements unanimes.

M. Rodolphe Bédard reprenant la parole explique comment il entend répondre aux vœux et aspirations des artisans durant le voyage en Europe.

Chers artisans, dit-il en terminant, sachez que chacun de nos gestes, chacune de nos paroles, se feront l'écho fidèle des sentiments qui vous animent. Sachez aussi qu'à chaque pas, qu'à chaque instant, notre pensée se tournera vers vous, dont le dévouement inlassable a félicité l'oeuvre magnifique que nous admirons aujourd'hui et devant laquelle notre reconnaissance ne peut trouver ni mots, ni gestes pour s'exprimer.

M. le notaire T. Brassard, directeur général, dans un discours d'une forme impeccable, compléta les sentiments plus hauts exprimés et fit ressortir avec vigueur toute l'importance du voyage en Europe.

M. Renaldo Guilmette adressa aussi quelques paroles, pleines de malice gaulesque, en l'honneur des dames. La santé de la presse fut proposée par M. Ludger Gravel, ex-président général des artisans. Il remercia chaleureusement la presse de se faire ainsi le support toujours fidèle de la mutualité. "C'est une oeuvre qui le mérite, dit-il, puisque la Société des Artisans est une des premières mutualités de l'Amérique, dont la réserve est si forte, qui protège l'homme, la femme et les enfants et qui réunit tant de milliers de familles dispersées sur un territoire si vaste."

La série des discours s'est close par celui de M. Léon Trépanier,

président général de la Société St-Jean-Baptiste qui, en qualité d'ancien journaliste, a fait ressortir éloquemment le rôle du journal, véhicule de la pensée, moteur des oeuvres, apôtre des bonnes et des mauvaises idées, fabriquant de bonnes et de fausses nouvelles, mais dont la mission est d'éclairer et d'éduquer le peuple et d'encourager les forces nationales.

La réunion se termine par le chant de l'hymne national, O Canada. Signalons que l'organisation de cette magnifique célébration était confiée aux trois succursales de la paroisse St-Louis de France, J.-A. Brault, St-Paul de St-Louis de France et St-Louis de France. C'est une fête qui fera époque dans les annales de la mutualité.

Les dictons du mois de septembre
Pluie de septembre Est bonne à semailles et à vignes.
Année de noisettes, Année de disette.
Septembre humide, l'as de tonneau vide.

Septembre est le mal d'automne.
Septembre emporte le pont Ou tarit les fontaines.
La chaleur remonte au ciel A la Saint-Michel,
Année glanduleuse, Année chausseuse.
Septembre giboyeux Rend le chasseur joyeux.
Le jour de la Saint-Lambert (17 sept.),
Qui quitte sa place la perd.
Qui sème son blé à la Saint-Maurice (22 sept.) En sera pour son caprice.

Résolutions de condolances
A une réunion spéciale de la Chorale de la Congrégation des Hommes, tenue à Joliette le 13 septembre courant, sur proposition de M. Geo. Boisjoly, secondé par M. Frs. Brousseau, la résolution suivante est adoptée à l'unanimité :

La Chorale a appris avec un regret bien sincère la mort de Mme Gaspard Rivest, mère de MM. Eugène et Alexandre Rivest, membres de cette chorale ;
La Chorale se rendra à la demeure mortuaire de la défunte pour y déposer l'offrande de ses prières, et présenter à la famille Rivest l'assurance de ses sympathies sincères ;
Copie de la présente résolution sera adressée à MM. Eugène et Alexandre Rivest, ainsi qu'aux journaux locaux pour reproduction.
(Signé) Lomer BRUNELLE, Président.
(Signé) Art. BEAUSEJOUR, Sec.-Corr.

Le Bon Vieux

IPEG TOP 5
Toujours le Meilleur
Jamais égalé depuis 40 ans

PAINKILLER

CRAMPES - ENTORSES - FRISONS

Les Avantages du Système à Air Chaud.

LES statistiques complètes par ordre du gouvernement américain démontrent que dans plusieurs maisons, l'air est de 44% plus sec qu'il ne devrait l'être. Il est reconnu qu'il faut moins de combustible pour chauffer un édifice qui est convenablement aéré, que pour en chauffer un qui est sans ventilation systématique. Considérez soigneusement cet aspect de la question.

Après avoir sérieusement considéré tous les avantages du chauffage à l'air chaud, de votre santé et de celle de votre famille, si vous voulez diminuer d'une façon sensible, votre compte de chauffage, vous ferez immédiatement l'installation d'une fournaise à air chaud dans votre maison.

LA FOURNAISE A AIR CHAUD "SUPREME" REUNIT TOUTES LES DERNIERES DECOUVERTES DE LA SCIENCE APPLICABLES A UNE FOURNAISE A AIR CHAUD.

ACHETEZ-LA, C'EST LA MEILLEURE.

J.-ULRIC CHAPUT
MARCHAND DE FER
59 RUE NOTRE-DAME, JOLIETTE, Qué.

ENCOURAGEONS NOS INDUSTRIELS.

Gagnez ce PIANO de \$475 GRATIS

Cette Annonce Peut ne Plus Paraitre

Envoyez votre Solution Aujourd'hui

Trouvez les Numéros Manquants

C'EST simple. Juste quelques minutes de travail et votre solution peut être celle qui gagnera un piano de \$475.00, un radio ou un phonographe sans déboursés d'aucune sorte.

Il n'y a rien à acheter ou à vendre pour gagner un prix. Ceci est une campagne de publicité lancée par un fabricant de piano, de radio et de phonographe, pour prévenir la presse des achats de la dernière minute à l'occasion de Noël.

Maintenant! — aujourd'hui même — est le meilleur temps de gagner un de ces instruments de musique, et les grands prix sont absolument gratuits.

Tout ce que vous avez à faire est de trouver les numéros manquants. Les prix sont accordés aux solutions exactes les meilleures, les plus propres, les plus originales.

Envoyez votre solution du casse-tête dès aujourd'hui. Ne tardez pas, car au cas d'égalité la première solution reçue recevra le prix.

Ce Concours se Termine le 30 Septembre

N'attendez pas! Essayez aujourd'hui de gagner un prix.

REGLES DU CONCOURS

Un seul membre d'une famille doit concourir.
Les employés des journaux publiant cette annonce ne doivent pas concourir.
Au cas où le concurrent choisi par les juges pour le premier prix posséderait déjà un piano, le prix sera adjugé à la meilleure solution suivante.
Toutes les solutions sont et demeureront la propriété de la Canadian Selling Agents.
Les concurrents s'engagent à accepter la décision des juges, de laquelle il n'y aura pas d'appel.

Toute Solution Exacte Reçoit une Récompense

1er PRIX Piano de \$475. Un joli piano neuf fini noyer de magnifique tonalité.	2ème PRIX Radio de \$275. Un poste de radio complet, comprenant batteries, haut parleur et cabinet.	3ème PRIX Phonographe de \$150. Magnifique phonographe pouvant jouer tous les disques. Fini acajou.	Prix additionnels Des notes de crédit sur achats pour des montants de \$100.00 à \$200.00 seront aussi données.
---	--	--	---

LES PRIX SONT ADJUGES AUX SOLUTIONS EXACTES LES MEILLEURES, LES PLUS PROPRES, LES PLUS ORIGINALES.

Choses à se rappeler.

Les solutions peuvent être soumises sur ceci ou sur une feuille de papier séparée ou tout autre papier. Il n'y a pas de limite à la dimension de la soumission.
Quelqu'un devra gagner les prix, et chacun de ceux-ci est absolument gratuit. Les prix seront adjugés aux solutions exactes les meilleures, les plus propres, les plus originales.
Lisez de nouveau les règles du concours.
Envoyez votre solution dès maintenant — Aujourd'hui même.
Envoyez votre solution à :

CANADIAN SELLING AGENTS

4077, RUE SAINT-DENIS, MONTREAL, QUE.

GAGNANTS DES DERNIERS CONCOURS DE LA CANADIAN SELLING AGENTS:

Casse-tête du fer à cheval chanceux —
1er Prix — Aldéide Larin, Pointe St-Charles, Qué.
2ème Prix — G. W. Heimbuch, 87, rue Home, Stratford, Ont.
3ème Prix — J. S. Robinson, 363, rue St-Jacques, London, Ont.

Comptage des signes (5) de dollars —
1er Prix — Mme J. L. McCauley, R. R. 4, Smith Falls, Ont.
2ème Prix — Archie J. Hayward, 543, 8ème rue est, Owen Sound, Ont.
3ème Prix — Mme E. Phillips, 119, Marchmont Rd., Toronto, Ont.

Les noms des gagnants du casse-tête des "Numéros manquants" seront publiés dans la prochaine annonce de concours. Surveillez les journaux.

COMMENT RESOUDRE LE CASSE-TETE

Placer n'importe quel numéro de 1 à 15 dans les espaces laissés en blanc sur le dessin ci-dessous, sans employer deux fois le même numéro, de manière à ce que lorsque les numéros sont additionnés horizontalement, verticalement ou diagonalement le total forme 33.

Lorsque vous aurez résolu le problème, envoyez votre solution à la Canadian Selling Agents, à l'adresse ci-dessous.

Cette annonce peut ne plus paraître. Cela peut être votre unique chance, donc envoyez votre solution promptement.

COUPON

Nom.....
Adresse.....

Instructions

Ecrivez vos nom et adresse lisiblement et avec soin, avec votre solution du casse-tête. A la solution exacte la meilleure, la plus propre, la plus originale, sera donné, absolument sans déboursés, un magnifique piano de \$475.00. Pour la réponse exacte suivante la meilleure, la plus propre, la plus originale, sera donné un poste de radio de \$275.00.

A la meilleure solution suivante sera donné un phonographe de \$150.00. Des prix additionnels — des notes de crédit sur achat pour des montants variant de \$100.00 à \$200.00 seront aussi données.

"Mes maux de reins furent bientôt soulagés et mes forces augmentées", dit M. Médard Perron



"J'ai eu, pendant plusieurs années, beaucoup de douleurs de reins; parfois il m'était impossible de me rendre à mon ouvrage et les crises étaient devenues si fréquentes que je craignais d'être arrêté de travailler. Mes forces avaient bien diminué aussi. Quelqu'un m'avait avisé de prendre des Pilules Moro, mes maux de reins ont été bientôt soulagés et je pus supporter plus de fatigue. Pour me conserver dispos au travail, j'en ai continué l'emploi durant quelque temps et leurs effets furent des plus satisfaisants". M. Médard Perron, 227, avenue Laviolette, Trois-Rivières, P. Q.

L'homme doit veiller constamment à se maintenir bien portant, toujours de plus en plus vigoureux. Les Pilules Moro sont ce qu'il y a de mieux pour relever ses forces et éloigner les maladies auxquelles il est sujet.

Les Pilules Moro pour les Hommes sont en vente chez tous les marchands de remèdes. Nous les envoyons aussi par la poste, au Canada et aux Etats-Unis, sur réception du prix, 50 sous la boîte.

COMPAGNIE MEDICALE MORO, 274, St-Denis, Montréal.

L'Efficacité de l'Annonce.

Il n'est pas rare que l'on entende discuter, chez les hommes d'affaires, de l'utilité de l'annonce et de son efficacité. Pour notre part, nous avons remarqué, en prêtant quelque fois l'oreille à de paires discussions que les intéressés ont à ce sujet des opinions fort diverses.

Les uns, par exemple, sans méconnaître entièrement le pouvoir de l'annonce honnête et bien faite, ne laissent pas cependant de se montrer souvent sceptiques quant à ses multiples et véritables avantages. Ils ne nient pas l'efficacité de l'annonce, parce qu'ils en remarquent de temps à autre les résultats, mais, par ailleurs, on peut constater, en suivant un peu le fil de leur conversation, qu'ils ne sont pas des enthousiastes de l'annonce.

D'autres n'ont aucune confiance dans l'annonce et croient que c'est jeter de l'argent à l'eau que d'acheter de l'espace dans les journaux, les revues et les périodiques pour faire connaître leurs marchandises au public.

D'autres, enfin, savent par expérience qu'en ces temps de concurrence acharnée il est impossible de pousser un commerce et même de l'établir solidement sans le secours de l'annonce. Ce sont ceux qui forment la catégorie des gens observateurs et qui ne s'écartent pas des sentiers du progrès moderne. Ils sont de leur siècle et vivent avec lui.

Ces commerçants, ces industriels, en fait, savent que pour réussir en affaires et pour vendre, il faut tenir le public en éveil et étaler à ses yeux les marchandises dont on veut disposer, et ils savent que le meilleur moyen qui s'offre à eux pour atteindre ce but, c'est l'annonce, et surtout l'annonce dans les journaux, celle qui est vue et suivie tous les jours par des milliers d'yeux. Voilà pourquoi ces commerçants et ces industriels dépensent tous les ans des sommes considérables pour l'annonce et pourquoi aussi leurs affaires, dans les bonnes comme dans les mauvaises années, sont prospères et à tous points de vue satisfaisantes.

LE GUIDE DES TOURISTES

Nous avons actuellement en vente à nos bureaux le Guide des Touristes, moyennant le prix de \$2.00. Ce guide procure tous renseignements pour celui qui voyage ou a l'intention de voyager soit au Canada ou aux Etats-Unis. Chose intéressante, il est bilingue et est pourvu de renseignements importants et d'annonces très intéressantes à lire. L'éditeur est M. J.-A. Prévile, de Montréal. Procurez-vous-en un exemplaire car il vous rendra de grands services.

FRANÇAIS A L'ETRANGER

Le Courrier de France

SAUVEGARDE VOS DROITS.

DANS SA REDACTION : DES VEDETTES ET DES COMPETENCES.

Directeur : MAXIME BAZE PARIS — 106 Boulevard Haussmann.

Un exemplaire envoyé aussitôt sur demande.

ECRIVEZ-NOUS

Si vous avez besoin d'un renseignement, d'une aide, d'un conseil, d'un appui politique pour une cause d'intérêt général.

Nous vous aiderons et vous renseignerons sur tout.

car parlementaires éminents, avocats de grand talent, gens de théâtre, de lettres, d'affaires, de commerce, d'usines, tous de tout premier ordre, par notre intermédiaire vous tendront la main.

Joindre des timbres-poste pour la réponse.

ELIXIR TONIQUE DU DR MONTIER

LE MEILLEUR DES TONIQUES AU MONDE PHARMACIE LANDRY PHARMACIE JOLIETTE

IL Y A 25 ANS

(De "l'Etoile du Nord" 14 sept. 1899) Mlle Denise Beaudry, fille du Dr Beaudry de St-Jacques, a mérité et obtenu la médaille d'or pour la musique au concert des Révérendes Soeurs Ste-Anne.

La paroisse de l'Epiphanie vient de perdre l'un de ses citoyens les plus estimés et les plus respectés dans la personne de M. Joseph Piché.

M. F.-Eudore Boisseau, comptable à la Banque Nationale a été l'objet d'une belle fête intime de la part de ses amis. M. J.-E. Rivet, étudiant en droit, s'est chargé de l'adresse.

M. J.-Ernest Gaudet, de Ste-Marie Salomé, inspecteur diplômé de bureaux, est actuellement à faire l'inspection des fabriques de notre comté.

M. et Mme Johnny Oulmet, ont le plaisir d'annoncer à leurs parents et amis, la naissance de leur fille, Marie, Blanche, Yvonne.

Les conditions d'entrée au collège St-Joseph de Berthierville sont les suivantes : pension, instruction, lit complet, lavage et raccommodage, \$10.00 par mois ; instruction seule, \$2.00 par mois ; piano, \$2.00 par mois.

L'épouse de M. Joseph Guibord, née Elmire Belleville, est décédée à St-Liguori dernièrement, à l'âge de 72 ans.

Le vieux "Jérôme" (Olivier) du collège Joliette, que tous les anciens de la maison ont connu, vient de mourir à l'âge de 75 ans.

A Montréal, M. J.-Elzéar Charland, horloger et bijoutier conduisait à l'antel Mlle Alexina Lafleur.

A St-Liguori, M. Tréfilé Desrosiers, fils de M. Azarie Desrosiers, de St-Ambroise de Kildare, conduisait à l'antel Mlle Delvina Parent, fille de M. Elzéar Parent, de St-Liguori.

Bostonnais en visite dans nos Laurentides

Une centaine de membre du "Appalachian Mountain Club" de Boston sont passés à Montréal samedi matin, en route pour le lac Archambault dans les Laurentides, où ils séjourneront quelque temps, les hôtes du Chalet St-Donat.

Ces gens, qui sont tous des fervents de la vie au grand air, viennent dans nos montagnes du Nord pour la deuxième fois, ayant déjà visité le lac Oulmet, à St-Jovite, et la contrée environnante. Au lac Archambault, situé au centre d'une des régions les plus pittoresques des Laurentides, ils pourront se livrer à tous les sports qui ont fait la popularité de cette partie accidentée de notre province. La pêche, la chasse, les ascensions, le canotage, les promenades à pied ou à cheval occuperont tout à tour leurs loisirs durant les quelques dix jours qu'ils passeront au Chalet. Celui-ci occupe

une situation très avantageuse sur les rives du lac Archambault, qu'il domine d'une hauteur de près de cent pieds ; de la véranda, la vue s'étend sur un panorama comprenant une cinquantaine de montagnes dont les cimes boisées se mirent dans l'onde limpide du lac.

Toute parsemée de ruisseaux et de lacs dans lesquels abonde la truite grise et la truite mouchetée, la région des lacs Archambault et Oulmet offre tous les avantages possibles pour ces charmantes excursions en canot, si agréables à cette époque de l'année.

La venue de ce groupe considérable de sportsmen américains nous donne une preuve nouvelle de l'attraction exercée sur nos voisins par les beautés pittoresques de la province de Québec.

La venue de ce groupe considérable de sportsmen américains nous donne une preuve nouvelle de l'attraction exercée sur nos voisins par les beautés pittoresques de la province de Québec.

La venue de ce groupe considérable de sportsmen américains nous donne une preuve nouvelle de l'attraction exercée sur nos voisins par les beautés pittoresques de la province de Québec.

ST-ALEXIS

Visite canonique. — Mariage. — Conférence. — Les classes. — A St-Jérôme.

Lundi dernier, le 7, Sa Grandeur Mgr G. Forbes arrivait à St-Alexis pour faire la visite canonique des écoles. Il a profité de la circonstance pour administrer le sacrement de confirmation à quelques enfants

mardi avant-midi. Il est reparti l'après-midi pour Ste-Julienne.

Mercredi dernier, M. Oslas Thuot de St-Roch, conduisait à l'antel Mlle Irène Ricard, fille de M. Ovilva Ricard de cette paroisse. La bénédiction nuptiale leur fut donnée par M. le curé. L'époux avait M. Omer Thuot, son oncle pour témoin et M. Ovilva Ricard, servait de témoin à sa fille. Les Enfants de Marie firent les frais du chant pendant la messe et Mlle Aug. Magnan était à l'orgue.

M. Laurent Barré de l'Union Catholique des Cultivateurs a donné une conférence ici mercredi le 9.

L'ouverture des classes eut lieu lundi dernier. Le nombre des enfants présents est bien satisfaisant.

Les dernières pluies n'ont heureusement pas nui à la récolte du tabac qui est pratiquement terminée.

Un bon nombre de citoyens de la paroisse ont assisté dimanche dernier à la Passion de St-Jérôme. Malgré la pluie torrentielle qui ne cessa de tomber, tous sont revenus enchantés de leur voyage.

M. l'abbé Lucien Allard, eccl., est retourné au Grand Séminaire de Montréal cette semaine.

Salons privés pour l'ajustement des yeux artificiels, aussi pour la correction des yeux par les verres appropriés.



POURQUOI vos logrons ou lunettes tiennent-ils si mal sur votre nez ? Pourquoi vous fatiguent-ils au lieu de vous reposer ?

C'est parce que vous les avez prises chez un vendeur quelconque qui s'est contenté de vous donner une monture quelconque. A l'avenir adressez-vous donc à un opticien compétent, qui choisira et ajustera la forme de votre nez et de vos yeux la monture qu'il vous faut.

CONSULTATIONS : A l'Hôtel-Dieu par Rod. Carrière, de 9.30 à 11 heures, excepté les mercredis et samedis, Aux Salons d'Optique par Rod. Carrière, de 1 heure p. m. à 5 heures p. m., par H. Sénécal, Em. Carrière, Ad. Sénécal, Ad. Valois, de 9 heures a. m. à 6 heures p. m.

Nous prions nos lecteurs et nos clients de se défier d'un certain nombre de charlatans et colporteurs de lunettes qui passent dans les villes et les campagnes, qui exploitent la crédulité publique, qui savent tout, alors qu'ils sont ignorants et qu'ils se font passer pour représentants de notre maison. N. B. Nous n'avons pas de représentants. Notre atelier est sur les lieux. QUALITE, SERVICE, COURTOISIE.

WIGWAM SILVER MINES LTD.

Le bureau de direction composé d'un groupe des premiers hommes d'affaires de Montréal n'a pas hésité à acheter la

WIGWAM SILVER MINES Ltd.

GOWGANDA, Ont. Chacun de ces directeurs a payé chaque part de capital qu'il possède et leurs services au conseil d'administration ne sont l'objet d'aucune rémunération. Ils ne sauraient donner une meilleure preuve de leur confiance.

La "Wigwam" est une grosse mine d'argent, actuellement en voie d'exploitation ; aussi pour y avoir la plus grosse part de succès s'agit-il de s'y intéresser dès aujourd'hui.

A l'heure présente, les parts en sont extrêmement bon marché. Agissez tout de suite tandis que les actions du trésor sont disponibles.

Pour avoir d'autres renseignements écrire ou téléphoner. MOUNT CO., Ltd., 4 rue de l'Hôpital, MONTREAL. Téléphones : Main 7327-7328.

MESSIRSURS, Veuillez s'il vous plaît me donner plus amples informations, sans obligations de ma part.

NOM

ADRESSE

CARTES D'AFFAIRES

LAVERY & DEMERS
Avocats et Procureurs
19 rue St-Jacques,
MONTREAL
(Tél. MAIN 4472).

LOI COMMERCIALE,
CIVILE ET CRIMINELLE

SUCCESSALES ;
Ste-Agathe des Monts, St-Jérôme, Ste-Thérèse, Longueuil, Qué.

B. P. 147 Tél. 414

Docteur Paul Lamarche
No 58 Rue MANSEAU,
JOLIETTE.

Ancienne résidence du Dr Gravel

TELEPHONE No 49

Dr G. M. Blondin
Chirurgien-Dentiste
21 Place Lavaltrie,
JOLIETTE

Bureau ouvert tous les jours de 8 heures a.m. à 6 heures p. m. et le soir de 7 heures à 8 heures.

Max. Perrault, LL. B.
AVOCAT
No 28 Notre-Dame,
JOLIETTE.

TEL. 557.

Ernest Hébert C. R.
Rosario Bonin, BA., LL., B.

Hébert & Bonin
Avocats & Procureurs
Déménagés au No 38 Notre-Dame. — Bloc Steinberg.

TEL. 120

LOI CIVILE ET CRIMINELLE
Collection Commerciale

B. P. 692 TEL. 577.

Welly Demers
PHOTOGRAPHE

Tout Ouvrage de Photographie. Spécialité : Ouvrages d'Amateurs BAS PRIX — SATISFACTION

Une visite est sollicitée

19 PLACE BOURGET
JOLIETTE, Qué.

Tél. 630 Casier : 639

Dr JOSEPH LAFORTUNE

Ex-Interne de l'Hôpital de Chatham, N. B., et de l'Hôtel-Dieu de Montréal.

8 RUE MANSEAU,
JOLIETTE.

Arthur Robitaille
ST-SULPICE, P. Q.

Marchand de pianos, machines à coudre.
Claviraphes Empire.

Réparations des machines à coudre de toutes marques. Toujours en mains les parties du New Williams.

L. J. FORGET & CIE
Etablie en 1872
MEMBRES DE LA BOURSE DE MONTREAL
95-97, rue St-François-Xavier
Main 0082 Main 0875

Tél. 42 Boîte postale 70

Perrault & Robert
Assurances : FEU, VIE, ACCIDENTS, GARANTIES.

Gérants pour le district de Joliette : "The Great-West Life Ass. Co."

29 rue St-Paul, JOLIETTE, Qué.

Boite Postale 99 Téléphone Bell 61

J.-Albert Tellier
MARCHAND
Merceries, Habits, Chaussures
Agent du SEMI-READY

Si vous tenez à être chic et bien paraître, n'oubliez pas de venir voir mon assortiment complet d'Habits pour Hommes, Garçons et Enfants, Chaussures, Chemises de toilette et de travail, Chapeaux, Casquettes et Overalls.

Spécialité : Habits faits sur mesure par le fameux "SEMI-READY".

Je garantis de vous donner entière satisfaction, ou votre argent vous sera remis.

Avant de faire vos achats, venez faire une visite à mon magasin qui est le plus fashionable de la ville de Berthier.

J.-ALBERT TELLIER
Berthierville, Qué.

"Le Journal du Peuple"

"L'Etoile du Nord"

Le plus fort tirage des journaux dans le Québec, dans les paroisses environnantes, chacune prise séparément et à l'étranger.

PREMIER DE L'ABONNEMENT : Un an payé d'avance \$1.00 Dans un rayon de 40 milles .75 Pour les Etats-Unis 1.50

Le rédacteur du journal n'est pas responsable des idées et des opinions émises par les correspondants.

BUREAU ET ATELIER : 24 PLACE BOURGET, Joliette, P. Q. TEL. BELL : 48.

La Cie de Publication "L'ETOILE DU NORD" Editeur-Propriétaire.

TARIF DES PETITES ANNONCES "L'ETOILE DU NORD" (En vigueur depuis le 15 mars 1925) UN CENTIN DU MOT, pas moins de 12 fois par insertion.

Les annonces de : MARIAGES, OBJETS PERDUS, SERVANTES DEMANDEES, 25 centins par insertion, suivant la formule ordinaire, et payées d'avance. (Les annonces de MARIAGES sont gratuites pour les abonnés.)

Les annonces FINANCIERES, PROCHAINS MARIAGES, SERVICES ANNIVERSAIRES, REMERCIEMENTS pour SYMPATHIES, REMERCIEMENTS pour FAVEUR OBTENUE, AVIS "NON RES-

PONNABLE" et AUTRES, 50 centins par insertion suivant la formule ordinaire. Les abréviations, signe de piastre (\$) comptent pour un mot et les mots comptent pour autant de mots.

Les petites annonces sont reçues jusqu'au jeudi midi. Passé cette heure, nous ne pouvons en garantir la publication.

Les annonces en caractère gras (noir) seront chargées à 1/2 centin du mot. Notre tarif de un centin par mot est en vigueur pourvu que l'argent accompagne la demande, mais si nous sommes forcés de charger dans nos livres, aux clients ayant un compte ouvert, une charge additionnelle de 5 centins par annonce sera faite.

NOUS N'ACCEPTONS aucune annonce de Noces, Fiançailles ou Mariages communiqués par lettre ou téléphone. Il est de même pour les annonces "Non Responsables".

Les annonces provenant du DEHORS sont strictement payables d'avance.

Toutes annonces sont sujettes à l'approbation des éditeurs.

Chez Nous et Autour de Nous

AVIS

Si vous voulez du bon lait, de la crème douce bonne à fouetter, du beurre, tous ces aliments pasteurisés, de la crème à la glace au gelée, des briques de toutes sortes à 25 cts, livrées à domicile, adressez-vous à la Laiterie de Joliette, tel. 165. Service prompt et courtis.

6 août 8fs

Etes-vous faible, anémique comme l'étaient Mesdames C. Crevier et F. Roberge ? Prenez comme elles les PILULES ROUGES

Pour les Femmes Pâles et Faibles



Mme CAMILLE CREVIER, 12, St-Jean-Baptiste, Ste-Anne de Bellevue, P. Q.

"Il y a environ trois ans, alors que j'étais faible, que des douleurs de dos me faisaient souffrir, que j'étais nerveuse et que ma pâleur indiquait un sang appauvri, j'ai employé des Pilules Rouges dont j'obtiens les meilleurs effets. Je ne voudrais pas manquer de ce remède maintenant et je le conseille souvent". Mme Camille Crevier, 12, rue St-Jean-Baptiste, Ste-Anne de Bellevue, P. Q.

"Depuis longtemps j'entendais dire les succès des Pilules Rouges dans différents cas chez les femmes affaiblies et souffrantes et j'ai cru que je n'avais moi-même rien de mieux à prendre dans l'état de faiblesse où je me trouvais. Elles ont en effet bien réussi à refaire ma santé". Mme Ferdinand Roberge, 12, Forrest, Dover, N. H.

"J'ai pris des Pilules Rouges à différentes époques. D'abord, quand j'étais jeune fille, puis quand je fus mariée et mère, et encore maintenant. Toujours elles ont refait mes forces, relevé mon appétit, aidé ma digestion et dissipé les maux que je ressentais". Mme Alfred Auger, 1864, rue Laugel, Montréal.

CONSULTATIONS GRATUITES. Les médecins de la Compagnie Chimique Franco-Américaine donnent des consultations gratuites à toutes les femmes qui viennent les voir ou qui leur écrivent.

Les Pilules Rouges pour les Femmes Pâles et Faibles sont en vente dans tous les marchands de nouveautés et sont sans contrôle le remède le meilleur marché. N'acceptez jamais de substituts et voyez à ce qu'un vase dans les véritables Pilules Rouges de la Compagnie Chimique Franco-Américaine. Si vous ne pouvez venir les consulter dans votre localité, écrivez-nous, nous vous les enverrons sur réception de 50 centins en bon.

PREPARE PAR LA COMPAGNIE CHIMIQUE FRANCO-AMERICAINE, 24, rue St-Jacques, Montréal.

VOS YEUX



Faites examiner votre vue par **Emile Prévost** SPECIALISTE OPTOMETRISTE ET OPTICIEN D'EXPERIENCE

Choix complet de lunetterie

26 rue St-Paul, Joliette

Chez nous et autour de nous

MARIAGE A L'HORIZON
On annonce pour le mardi, 6 octobre prochain, le mariage de M. Georges Ferland, employé au C. P. R., fils de M. Octavien Ferland, à Mlle Eva Gencœur, fille de M. A. Gencœur. Aussitôt après les épousailles, les nouveaux époux partiront en voyage de noces pour les Etats-Unis. Pas de faire-part.

A VENDRE
ROBES DE COSTUMES à vendre, en beau voile noir, doublées de soie, jupes par plis, très propres et à bon marché. S'adresser immédiatement au No 41 rue St-Charles-Borromée. (Sonner à droite).

PERDU
Un trousseau de clés a été perdu jeudi midi, 17 septembre, à partir du Bureau de Poste au magasin Magnan & Frères. Prière de le rapporter à nos bureaux.

PERDU
Le 10 septembre dernier, il a été perdu depuis la rue Richard à la Pharmacie Landry, un pendentif en or orné de perles satinées. Récompense promise à qui le rapportera à 112 rue Richard ou à nos Bureaux.

SERVANTE DEMANDEE
Une personne sachant faire ouvrage général, demandée immédiatement au No 182 rue Manseau.

SERVANTE DEMANDEE
Il a été perdu lundi de cette semaine à partir du Magasin Woolworth au No 97 1/2 Manseau, une petite robe en laine tricotée. Prière de la rapporter à ce numéro ou à nos bureaux.

SERVANTE DEMANDEE
Une bonne servante trouvera une position immédiate en s'adressant à porte voisine du No 11 rue St-Louis, Joliette. Bons gages à une personne capable.

TERRE A VENDRE
Une bonne terre, dans le rang de la Chaloupe, Ste-Elisabeth, de la contenance de 75 arpents en terre grise et jaune avec maison, granges, étable et dépendances, devra être vendue à de très bonnes conditions. S'adresser à Camille Latendresse, No 10 rue Bougainville, Joliette. 17sept. 2fs

A VENDRE
Maisons situées dans plusieurs rues de la ville, à vendre à bonnes conditions. S'adresser à Arthur Joly, agent d'immobilier, 77 St-Louis, Joliette. 17sept. j.n.o.

A VENDRE
Poulettes du printemps, "Leghorn blanches", à vendre à bonnes conditions en s'adressant à M. Pierre Joly, Ste-Elisabeth. 17sept. 2fs

QUI VENDRA LES APPAREILS RADIO SANS JOLIETTE ?
"ROGERS" A JOLIETTE ?

Une firme canadienne a réalisé le perfectionnement depuis longtemps attendu en radio : l'élimination des batteries et des antennes dans l'opération d'appareils à longue distance. Tous ceux qui ont entendu parler du nouvel appareil de radio sans batterie "Rogers" ont admis que ce serait une invention merveilleuse si ça marchait, et ça marche ! en présence du reporter en radio du "Toronto Star", ce nouveau récepteur à radio-fréquence de cinq lampes, opérant d'après un "socket" ordinaire à lumière électrique et n'employant aucune batterie ni antenne, a capté vingt-cinq postes en peu de temps.

L'un des premiers appareils du genre a été mis en usage dans un appartement, à Toronto, en arrière duquel passaient des fils électriques à haute tension, et en avant, des fils de tramways et de téléphone, et qui avait des machineries électriques au sous-sol, toutes choses de nature à empêcher une bonne réception. L'appareil "Rogers" fut placé à côté d'un appareil qui, sous plusieurs rapports, était l'un des plus parfaits mis sur le marché. L'appareil "Rogers" fut simplement adapté au "socket" d'une lumière électrique ordinaire, sans aucune batteries "A" ni "B", et sans antenne d'aucune sorte, et tous les postes captés par l'appareil furent également par l'appareil "Rogers", et avec moins de bruits. A mesure que la soirée avançait et que les bruits diminuaient, même en employant que quatre lampes, en une chaude soirée d'août, des postes furent captés dans toutes les directions, de la Nouvelle Orléans, à Chicago, sans antenne.

La Q. R. S. Music Company, de Toronto, qui est chargée de la distribution de ce produit, est désireuse de le faire vendre à Joliette par l'un de nos meilleurs magasins et ceux que la chose intéresse sont priés de communiquer avec elle, (s. v. p. mentionner "l'Étoile du Nord").

COUPONS D'OBLIGATIONS
Nous les remboursements gratuits à nos bureaux tous les mardi et vendredi de 1 h. à 4 h. de l'après-midi. — Apporter dès maintenant ceux du premier d'octobre. — VERSAILLES - VIDRICAIRE - BOULVAIS (limité) ; représentant : Gaston Nollin, 6, rue Notre-Dame, Joliette. 2fa j.n.o.

ASSEMBLEE DES FORESTIERS
Les Forestiers Catholiques de Joliette, Cour St-Barthélemy, No 240, tiendront une importante assemblée mardi, le 22 septembre, à 8 heures p. m. Il y aura élection des officiers et discussion sur affaires touchant la société. Que tous les membres y soient.

SERVANTE DEMANDEE
On demande une servante immédiatement au numéro 170 Notre-Dame, Joliette.

COUPE-FROID
Il est évident qu'avec le prix actuel du charbon — et tout indique qu'il va monter encore — tout homme économique désire avoir du confort à la maison tout en réduisant la dépense du chauffage. Le système "COUPE-FROID" et "COUPE-CHAUDE" fera un large part d'économie. C. E. McCONVILLE, 55 rue St-Charles Borromée, Joliette.

A VENDRE
Un moulin à scie, à carder et à farine, situé à Ste-Béatrix est offert en vente à conditions avantageuses. S'adresser à Sinai ou Pierre Riopel, Ste-Béatrix, Co. Joliette. 17sept. 2fs

NAISSANCE
M. et Mme Gaston Nollin ont le plaisir de faire part à leurs parents et amis de la naissance d'un fils baptisé sous les noms de Jacques, Guy. Parrain et marraine : M. le Dr et Mme Gaston Lapierre, grand oncle et grand'tante de l'enfant.

SUCCESS
Mlle Irène McManiman de St-Alphonse, institutrice à l'École de l'Assomption, vient de recevoir du département de l'Instruction Publique par l'entremise de M. J.-A. Paquin, inspecteur, une gratification de \$20.00 pour succès dans l'enseignement.

A VENDRE
Pour cause de mortalité, un manteau d'hiver et costume bleu-marin, aussi un carrosse de bébé, le tout en bon ordre. S'adresser au No 87 St-Viateur, Joliette.

MODISTE
Modiste d'expérience. Prix modérés. Mme A. Cormier, 102 rue Notre-Dame, Joliette.

POUR LE FROID
Avez-vous examiné vos portes et fenêtres ? Si elles ne sont pas à l'épreuve du froid, vous gaspillerez de 25 à 40% de chauffage.

C. E. McCONVILLE, en face du Séminaire, 55 rue St-Charles.

EN VILLE
Le Rév. M. Maheu, curé de St-Rémi de Napierville, était en ville ces jours derniers.

A LOUER
Chambre meublée à louer pour couple, ou personne seule. Pension si désirée. S'adresser au No 2 coin St-Charles Borromée et de l'Étang. 17sept. 2fs

SERVANTE DEMANDEE
Une servante ayant l'expérience du travail général de maison, trouvera un emploi immédiat dans une famille de trois personnes. S'adresser au bureau du dentiste Gervais, 35 rue Manseau, Joliette.

AUX HOMMES AMBITIEUX
Faites de fortes commissions en vendant comme nos représentants aux maisons de gros et de détail. Occupation permanente ou non. STELLA CIGAR FACTORY, 2232 Christophe-Colomb, Montréal, Qué. (17 sept. 1 an).

DECES
Mme Vve Alfred Pelland, née Clara Tranchemontagne de Berthier, est décédée à Montréal, dimanche dernier, à l'âge de 47 ans. La défunte laisse pour déplorer sa perte un fils.

La ville de Berthier perd en elle une personne très dévouée et les pauvres une bienfaitrice, aussi sera-t-elle vivement regrettée.

A VENDRE
Un poêle de cuisine, chauffant au charbon et au bois en parfaite condition. S'adresser à M. F.-J. Belleau, 97 LaJoie, Joliette.

REPARATIONS A LA PRISON
On a commencé ces jours derniers à réparer le mur de sûreté de la prison. M. John Gaillardet a obtenu le contrat du gouvernement provincial.

Ce mur en pierre était construit depuis nombre d'années et menaçait ruine.

VENDEURS
Engagez-vous dans un commerce profitable à commission, appartenant à vous-même. Chaque propriétaire est un client ou le deviendra. 900 variétés d'arbres rustiques Eliquette Rouges. Retour chaque semaine. Equipement complet ; conseils donnés gratuitement. S'adresser à la CIE PEPINIERE DOMINION, MONTREAL.

SUCCESS
Mlle Albertine Richard, institutrice de l'école modèle du village de St-Félix de Valois vient de recevoir un chèque de \$20.00 du Bureau de l'Instruction Publique en récompense de son admirable et inlassable dévouement apporté en faveur de l'éducation.

AUX ETATS-UNIS
M. Azellus Chapat de Waltham Mass., qui était en visite depuis cinq semaines, chez son père, M. Ulric Chapat marchand de fer de la rue Notre-Dame a quitté notre ville mardi pour retourner aux Etats-Unis.

A ROME
Sa Grandeur Mgr Forbes et son secrétaire partirent pour Rome le 2 octobre et accompagneront les Zouaves Pontificaux.

A VENDRE
Une bonne presse de la Compagnie "International" et un étendeur d'engrais, tombereau à fumier de la même compagnie à vendre à bonne condition. S'adresser à Joseph Sylvestre, Ste-Elisabeth, Co. Joliette.

HONNEUR AU MERITE
Mlle Héléne Beausoleil, institutrice de l'école du village St-Félix de Valois, vient de recevoir une prime de \$20.00 par l'entremise de M. l'inspecteur Paquin pour ses succès dans l'enseignement.

Nos félicitations.

MARIAGE
A Montréal, en l'église de la Nativité a été célébré le 7 septembre, le mariage de M. le Dr Albert Mondor des Iles de la Madeleine à Mlle Céclie Chailfoux. La bénédiction nuptiale a été donnée par M. le chanoine LePaillier.

De nombreux et riches cadeaux ont été envoyés aux nouveaux époux. Aussitôt après les épousailles les mariés sont partis en voyage de nocces.

Nos souhaits de bonheur.

"AGENTS DEMANDES"
Voulez-vous faire de l'argent facilement ? Laissez-vous vendre par nous dans un commerce sérieux, agréable et payant. Proposition très avantageuse. Territoire réservé.

J. R. WATKINS CO., 379 Craig West. 17sept. 4fs

DE RETOUR
Mlle Albertine Richard, institutrice de St-Félix de Valois nous est revenue ces jours-ci, enchantée d'un voyage de deux mois passés aux Etats-Unis.

DE 20 A 40% DE PERTE
Si vos portes et fenêtres ne sont pas à l'épreuve du froid, vous gaspillerez soit du 20 ou du 40% de chauffage. Le système "Coupe-Froid" vous sauvera beaucoup d'argent et vous donnera le confort que vous anticipez. Voyez de suite C. E. McCONVILLE, 55 rue St-Charles Borromée, (en face la séminaire).

NAISSANCE
A St-Esprit, comté de Montclair, le 22 août, l'épouse de M. Adhémar Aumont, née Anna Payette, un fils baptisé sous les noms de Joseph, Raphaël, François, Eugène.

Parrain, M. Raphaël Aumont, marraine Mlle Laetitia Aumont, oncle et tante de l'enfant. Porteuse Mme William Marsolais, amie de la famille.

NAISSANCE
M. et Mme Albert Bourgeois ont le plaisir d'annoncer à leurs parents et amis la naissance d'une fille baptisée sous les noms de Marie, Marguerite, Lucie.

Parrain et marraine M. et Mme Albert Gaudet de St-Alphonse, oncle et tante de l'enfant. L'enfant était tenu sur les fonts baptismaux par Mlle Hélène Malo, cousine de l'enfant.

SUCCESS
Mlle Annette Perreault, institutrice de St-Ambroise de Kildare a obtenu une prime de \$20.00 pour ses succès dans l'enseignement par l'entremise de M. l'inspecteur J.-A. Paquin.

NAISSANCE
A St-Ambroise de Kildare, le 15 septembre, l'épouse de M. Viateur Comtois, née Bernadette Belleville, un fils qui reçu au baptême les noms de Joseph, Marcel, Gaston. Parrain et marraine M. et Mme Henri Comtois de Joliette, oncle et tante de l'enfant.

L'enfant était tenu sur les fonts baptismaux par Mme Philias Rivest.

AU CONSEIL MUNICIPAL

Suite de la première page. pany Limited rues Notre-Dame, St-Charles Borromée et St-Marc est soumis.

Sur la rue Notre-Dame : 3700 pieds linéaires à \$0.43 le pied 1.591.00 Fondations, 3500 verges carrées à \$0.53 la verge 1.855.00

Couche de pénétration, 2700 verges carrées à \$0.78 la verge 2.106.00

Sur la rue St-Charles Borromée : Bordures, 400 pieds linéaires à \$0.43 le pied 172.00

Sur la rue St-Marc : Couche de pénétration, 3200 verges carrées à \$0.78 la verge 2.496.00

Ces divers montants forment la somme de \$8,220.00 laquelle moins une retenue de 15% (\$1,233.00), établit une balance de \$6,987.00 dont le paiement est consenti et autorisé.

Cette compagnie a déjà reçu une somme de \$3,000.00 pour le pavage des rues St-Louis et St-Pierre et pour les bordures faites rue St-Marc.

Le secrétaire-trésorier soumet que la liste des électeurs parlementaires de la cité de Joliette pour l'année mil neuf cent vingt-cinq a été préparée suivant la loi et qu'un double en est déposé en son bureau à l'Hôtel-de-ville, à la disposition et pour l'information de toute personne intéressée. Un avis public a été donné aux journaux pour publication.

Les propriétaires de chiens qui n'avaient été mis en garde ni y a quel que semaines d'avoir à payer leur taxe semblent un peu récalcitrants. C'est du moins ce que nous fait voir M. A. Geoffroy, collecteur de taxes. Ce monsieur déclare qu'environ 100 propriétaires sont conformés au règlement municipal mais 100 autres entendent agir de façon contraire. Cette déclaration fait rire un peu l'assistance. M. Geoffroy est autorisé à préparer la liste complète des propriétaires de chiens qui n'ont pas encore payé et de la produire à la prochaine séance du conseil. Ce dernier verra à faire observer le règlement qui survivait à cette taxe. DUR LA LEX SED LEX !

Le secrétaire-trésorier est autorisé de remettre entre les mains du Trésorier de la Province pour le fonds d'amortissement \$4,000.00 de débetures du Dominion.

Une grave question vient devant le conseil. Les pompiers se plaignent du haut coût de la vie et demandent une augmentation de salaire de \$2.00 par semaine. Il y a actuellement huit pompiers réguliers non compris le chef qui gagnent chacun un salaire hebdomadaire de \$20.00. Un pompier du nom de Plouffe cependant gagne \$21.00 à cause de certaines capacités spéciales qu'il possède et qu'il met à profit pour la ville.

Quelques échevins se prononcent. M. l'échevin Chevalier par exemple est contre cette augmentation vu que la question de salaire ne doit être débattue seulement lorsque le temps propre sera arrivé et que plusieurs personnes appartenant à différents corps de métier dans cette ville reçoivent un salaire bien inférieur à celui gagné par les pompiers.

M. l'échevin Fontaine n'entend pas non plus que le salaire de \$22.00 par semaine soit mis en force. Il cite différentes villes où le salaire des pompiers est analogue à celui payé par la ville de Joliette. Tout en discutant cette question importante, le conseil est mis au courant que M. Plouffe qui est payé \$21.00 par semaine comme pompier régulier reçoit un salaire additionnel pour certains travaux qu'il fait sur son temps régulier, en faveur de la corporation. En plus du préjudice que cela cause aux autres pompiers, ce procédé est irrégulier. De nouvelles

informations seront prises d'ici la prochaine séance et ces extras non autorisés par le conseil et payés à son insu ne seront plus tolérés.

Plusieurs pompiers présents donnent leur opinion. L'officier Lécuyer affirme qu'il gagnait plus cher au C. N. R., durant la guerre comme chauffeur de locomotive, qu'il en gagne à sa présente occupation. M. l'échevin Fontaine lui demande alors comment il se fait qu'il a préféré changer de position et M. Lécuyer répond de suite qu'il a cause de la conscription, il a dû faire comme bien d'autres jeunes gens, sacrifier son avenir pour sauver sa peau. Cette déclaration mit l'hilarité au sein de la salle. Le pompier Ratelle vient à son tour. Travailler vingt-quatre heures par jour, le dimanche comme la semaine et gagner seulement \$20.00 par semaine, ma foi, dit-il, j'aimerais mieux gagner \$18.00 en dehors. On lui pose la question : comment ne le faites-vous pas alors ? Et M. Ratelle de répondre que l'occasion ne se présente pas pour lui.

A la dernière séance le conseil avait chargé M. Lippé de faire des estimés pour certaines réparations urgentes à l'aqueduc. Il faudrait la réparation du réservoir de la prise d'eau et du solage, la construction d'un mur en ciment, et d'un nouveau plancher en-dessous de la bouillière et ailleurs. Le tout pourrait s'élever à une somme de \$250.00 environ peut-être plus si la chose était trouvée nécessaire. Cette affaire est autorisée et sera faite à la journée aussitôt que possible.

D'après une déclaration du constable Bernard Brunelle, un citoyen de la rue St-Louis ferait le commerce illégitime de boissons fortes. Cette affaire sera référée à l'avocat de la Commission des Liqueurs qui s'en occupera.

NOTRE VILLE EST LE THEATRE D'UNE AFFAIRE QUI FAIT DU BRUIT

Suite de la première page. Vous avez même déjà menacé de tuer madame Grandchamp vous, vous aviez dit dit cela à des gens ?

Je ne pense pas. Que vous la haïssez assez pour la tuer ?

Non, je n'ai jamais dit cela. N'est-il pas vrai qu'hier après-midi, monsieur Roy vous a demandé d'offrir un verre de bière à madame Grandchamp et puis, sur le refus de madame Grandchamp de prendre le verre de bière, vous avez pris votre rasoir et c'est là que vous l'avez frappée à coups de rasoir ?

Je ne me rappelle pas de cela. Vous ne vous rappelez pas de cela ?

Non. Ou si ce n'est pas vrai ? Certain que je n'ai pas connaissance de cela.

Mme JEANSONNE
Le troisième témoin entendu fut Mme Patrick Jeansonne (Mathilda Picard), âgée de 52 ans. Cette dame déclare qu'elle tient une maison de pension au numéro 64 de Lanaudière et qu'elle avait Mme Jacques Grandchamp, Joseph Roy et Pierre Forest comme pensionnaires, qu'un moment de l'accident Mme Grandchamp et Pierre Forest étaient les seules personnes dans la salle à dîner et que ce dernier n'a fait aucune déclaration sur ce qui venait d'arriver. Il n'était pas en bons termes avec la victime et durant la nuit qui précéda l'affaire, il se querella avec elle. Mme Jeansonne porte elle-même une tache bleue qui laisse croire qu'elle a été frappée. Cependant, elle affirme que personne ne lui a touché au bras.

JOSEPH ROY
Le témoin suivant entendu est Joseph Roy, âgé de 50 ans, un pensionnaire. Il se rappelle fort bien qu'avant qu'il aille se coucher, Pierre Forest et Mme Grandchamp se sont querellés. Forest n'aimait pas cette personne et anticipait son départ, il

le faisait voir surtout quand il était en boisson. Il déclare ne pas avoir eu connaissance de l'attentat étant dans sa chambre quand il eut lieu.

PAROLES DU CORONER
"Après avoir entendu tous les témoins, messieurs du jury, je dois particulièrement attirer votre attention sur le témoignage du docteur Laporte qui a donné des soins à la victime et qui a ensuite fait l'autopsie de son corps. Le docteur Laporte, pour ma part, nous a donné un témoignage bien clair à l'effet qu'un crime a été commis à Joliette. Les autres témoins qui sont venus après lui les uns après les autres, laissent entendre que c'est M. Pierre Forest qui serait l'auteur de la tragédie qui a eu lieu dimanche après-midi. Vous avez maintenant tous les témoignages devant vous. Vous êtes appelés à rendre votre verdict. Vous connaissez tous les faits, et il vous incombe maintenant de vous prononcer et de rendre votre verdict."

LE VERDICT
Le jury se retira alors et après moins de cinq minutes retourna et son président, M. J.-Armand Lachapelle déclara : "Après avoir délibéré nous tenons Pierre Forest criminellement responsable de la mort de Mme Jimmy Grandchamp."

Les formalités requises furent ensuite remplies et le coroner lui-même assermenta une plainte contre Pierre Forest, l'accusant du meurtre de Mme Jimmy Grandchamp.

Tous les témoins retenus pour l'enquête du coroner furent ensuite relâchés sauf l'accusé Pierre Forest auquel on servit le mandat d'arrestation et qui fut conduit à la prison par le grand constable Arsène Lavalée.

Il comparaitra devant le magistrat Dubeau qui fixera la date de l'enquête préliminaire ce qui aura lieu aussitôt que possible. Cette affaire occupera grandement les prochaines assises criminelles.

Le "Joliette Ind" à Montréal

Notre club jouera dimanche, le 20 septembre contre le club "St-Eusèbe".

Le défi sera-t-il accepté ?

Dimanche, le 20 septembre, le "Joliette Ind", se rendra à Montréal en vue de se mesurer avec le fameux club "St-Eusèbe" qui a tant fait parler de lui cette saison. Cette journée aura lieu au parc Mascotte et commencera à 2.30 heures, heure solaire.

Tous les amateurs désirant accompagner leurs joueurs pourront se rendre au magasin de M. W.-A. Lachapelle, rue Notre-Dame. Le départ se fera à 9.30 heures.

La victoire remportée par le club "Epiphane" est encore bien vivace à la mémoire du club "Joliette Ind". Le défi de \$100.00 qu'il a lancé au club vainqueur sera-t-il accepté par lui et ses partisans ? C'est la question que le bureau de Direction de notre club se pose de plus en plus depuis quelques jours, car la rencontre avait été fixée pour dimanche, le 27 septembre.

Il est à souhaiter que le vainqueur du 6 septembre saura accepter ce défi dès le début de la semaine prochaine afin de permettre à tous les amateurs du beau sport qu'est le baseball de jouir d'un beau spectacle avant la clôture de la saison.

Décès à Joliette

Nous avons le regret de vous annoncer la mort de Mme Gaspard Rivest, née Céline St-Amour, survenue à sa résidence, rue St-Viateur après quatre années de maladie soufferte

avec une résignation toute chrétienne à l'âge de 68 ans.

Elle laisse pour déplorer sa perte son époux, trois fils et une fille. Les funérailles ont eu lieu lundi matin, au milieu d'une nombreuse assistance de parents et d'amis. Le service a été chanté par M. l'abbé Ferland, assisté de diacon et sous-diacon. Durant le service des messes ont été célébrées aux autels latéraux.

Les porteurs étaient MM. Alexandre Bonin, Stanislas Rivest, Joseph Chevalier, Stanislas Dalphon, Alexandre Robillard et Philias Rivest.

Les coins du poêle étaient portés par six Tertiaires.

Après le service, les restes mortels ont été transportés au cimetière et déposés dans le terrain de la famille.

Nos sympathies.

Province de Québec, District de Joliette.

LA CORPORATION DE LA CITE DE JOLIETTE

AVIS PUBLIC

Est par le présent donné par le soussigné, Secrétaire-Trésorier de la cité de Joliette, que la LISTE DES ELECTEURS PARLEMENTAIRES de la cité de Joliette, pour l'année mil neuf cent vingt-cinq a été préparée suivant la loi, et qu'un double en est déposé en mon bureau, à l'Hôtel de Ville, à la disposition et pour l'information de toute personne intéressée.

Donné à Joliette, ce seize septembre mil neuf cent vingt-cinq. (Signé)

A. L. MARSOLAIS, Secrétaire-Trésorier. (Vraie copie)

A. L. MARSOLAIS, Secrétaire-Trésorier.

UN BEAU BUSTE

Ne gaspillez pas votre argent pour les remèdes sans effet. Employez les Tablettes Double Force, garanties développer le buste en 2 mois de 3 à 5 pouces ou argent remis.

Tablettes Maternelles pour les mères qui nourrissent leur bébé. Elles augmentent le lait et sa richesse. Boîtes de \$2 et \$5.

Femmes qui Souffrez Traitement actif pour les maladies de la femme. Evitez les opérations. Prenez le Remède de Soeur Ste-Croix. Prix : \$3.00 par la poste.

Tablettes Juvena Pour les jeunes filles qui ont des troubles mensuels et qui souffrent d'irrégularités. Prix : \$2.00 par la poste. Tous les remèdes pour la femme Ecrivez aujourd'hui Laboratoires Alma Nollier 703 Dorchester Ouest, Dept. B. 30. Montréal.

ENCORE 7 Jours

Au Magasin Guay POUR DAMES
41 Notre-Dame, Joliette, Qué.

Mesdames, vous trouverez un bel assortiment de manteaux en Hudson Seal, Mouton de Perse avec garnitures d'Alaska et toutes sortes de fourrures.

Reparations Générales de Fourrures.
Manteaux d'automne garnis de fourrures dans le bas à partir de \$15.00. Les modèles sont nouveaux et très originaux.
Beau choix de chapeaux à \$2.95, \$3.00, \$3.50, \$5.00 et plus.

JE SONNE LE DERNIER APPEL

et j'ose espérer que tous les Hommes et Jeunes Gens sauront prendre part à la

Grande et Réelle Vente
qui prendra fin le 25 Septembre courant au Magasin

ALEX. GUAY
(Ancien Magasin J.-Albert Riopel)

12 Place Lavaltrie, Joliette, Qué.

Venez vous choisir un beau pardessus d'automne et sauvez du 40%. — AGISSEZ MAINTENANT.

Usez Visite vous Convaincra.

Habits de toutes sortes et de toutes nuances, cravates, faux-cols, collets, écharpes, bas, gilets de laine.

50% de Réduction.

Si vous laissez passer cette occasion unique d'acheter à bon marché, vous le regretterez sincèrement quand le temps viendra de vous procurer un habit ou pardessus.

Agissez Maintenant. - - - Des Grandes Aubaines pour Tout le Monde.